

Visitate il sito per registrare il prodotto e per ottenere supporto
www.philips.com/welcome

CD445



IT Telefono cordless digitale



Attenzione

Usate solo batterie ricaricabili.
Ricaricate ciascun ricevitore per 24
ore prima dell'uso.

PHILIPS

Indice

1	Importante	3	4.9	Campi elettrici, magnetici ed elettromagnetici ("CEM")	15
1.1	Alimentazione elettrica	3	5	Altre funzioni del telefono	16
1.2	Conformità	3	5.1	Chiamata in corso	16
1.3	Riciclaggio e smaltimento	3	5.1.1	Disattivare/attivare il microfono	16
2	Il telefono	5	5.1.2	Regolare il volume dell'auricolare	16
2.1	Elementi nella confezione	5	5.1.3	Accendere l'altoparlante	16
2.2	Vista del telefono	6	5.2	Rubrica	16
2.2.1	Ricevitore	6	5.2.1	Salvare un numero nella rubrica	16
2.2.2	Icone del display del ricevitore	8	5.2.2	Accedere alla rubrica	16
2.2.3	Stazione base	9	5.2.3	Modificare una voce della rubrica	17
3	Per iniziare	10	5.2.4	Cancellare una voce della rubrica	17
3.1	Collegare la stazione base	10	5.2.5	Cancellare tutte le voci della rubrica	17
3.2	Inserire batterie ricaricabili	10	5.2.6	Memorizzare le memorie ad accesso diretto	17
3.3	Mettere il ricevitore nel carica batteria	11	5.2.7	Trasferimento della rubrica	18
3.4	Configurare il telefono	11	5.3	Registro chiamate	18
3.5	Accendere e spegnere il ricevitore	11	5.3.1	Accedere al registro chiamate	18
4	Usare il telefono	12	5.3.2	Memorizzare una voce dell'elenco chiamate nella rubrica	18
4.1	Effettuare una chiamata	12	5.3.3	Cancellare una voce del registro chiamate	18
4.1.1	Preselezione	12	5.3.4	Cancellare l'intero registro chiamate	19
4.1.2	Selezione diretta	12	5.4	Lista rizelezione	19
4.1.3	Effettuare una chiamata dal registro chiamate	12	5.4.1	Accedere alla lista di rizelezione	19
4.1.4	Effettuare una chiamata dalla rubrica	12	5.4.2	Memorizzare una voce della lista di rizelezione nella rubrica	19
4.1.5	Effettuare una chiamata dalla lista di rizelezione	12	5.4.3	Cancellare un numero dalla lista di rizelezione	19
4.1.6	Timer chiamata	12	5.4.4	Cancellare tutta la lista di rizelezione	19
4.2	Rispondere ad una chiamata	12	5.5	Orologio e sveglia	19
4.3	Rispondere ad una chiamata in vivavoce	13	5.5.1	Impostare l'ora	19
4.4	Porre fine a una chiamata	13	5.5.2	Impostare la sveglia	20
4.5	Tasto R	13	5.5.3	Impostare il tono della sveglia	20
4.5.1	Effettuare una seconda chiamata	13	5.5.4	Impostare il formato di data e ora	20
4.5.2	Rispondere ad una seconda chiamata	13	5.6	Impostazioni personali	20
4.6	Usare l'interfonia	13	5.6.1	Tono ricevitore	20
4.6.1	Effettuare una chiamata interna	13	5.6.2	Regolare il contrasto	22
4.6.2	Trasferire una chiamata esterna ad un altro ricevitore	14	5.6.3	Rinominare il ricevitore	22
4.6.3	Effettuare una conferenza telefonica con 3 interlocutori	14	5.6.4	Impostare la risposta automatica	22
4.6.4	Servizio CLI (Caller Line Identification)	14	5.6.5	Impostare la chiusura automatica	22
4.6.5	Avviso chiamata	14	5.6.6	Impostare la lingua dei menu	23
4.7	Trovare un ricevitore	15	5.6.7	Attivare/disattivare la tastiera e la retroilluminazione	23
4.8	I requisiti delle norme GAP	15			

5.7	Impostazioni avanzate	23
5.7.1	Selezionare il tempo di flash	23
5.7.2	Impostare la modalità di chiamata	23
5.7.3	Filtro chiamate	24
5.7.4	Baby call	24
5.7.5	Selezionare una base in manuale	25
5.7.6	Registrare un ricevitore addizionale	25
5.7.7	Scollegare un ricevitore	25
5.7.8	Cambiare il master PIN	26
5.7.9	Reimpostare le impostazioni predefinite	26
5.7.10	Impostare il numero del prefisso	26
5.7.11	Impostare il paese	26
5.7.12	Attivare/disattivare la modalità conferenza	27
5.8	Servizi di rete	27
5.8.1	Inoltro di chiamata	27
5.8.2	Posta vocale	28
5.8.3	Servizi di informazioni del gestore di rete	28
5.8.4	Richiamare	29
5.8.5	Cancellare la richiamata	29
5.8.6	Nascondere l'ID	29
5.8.7	Come disattivare l'icona di posta vocale in attesa	30
5.9	Inserire testi e numeri	30
5.9.1	Inserire testo e cifre	30
5.9.2	Passare dal minuscolo al maiuscolo	30
6	Segreteria telefonica	31
6.1	I tasti di comando della segreteria telefonica sulla base	31
6.2	Attivare la segreteria telefonica	31
6.3	Disattivare la segreteria telefonica	32
6.4	Ascoltare nuovi e vecchi messaggi	32
6.5	Eliminare tutti i messaggi	33
6.6	Impostazioni della segreteria telefonica	33
6.6.1	Impostare la modalità segreteria telefonica	33
6.6.2	Impostare il ritardo squilli	34
6.6.3	Impostare il tono messaggi	35
6.6.4	Accesso a controllo remoto	35
6.6.5	Filtro chiamate sul ricevitore	36
6.6.6	Filtro chiamate sulla base	36
7	Impostazioni predefinite	37
8	Struttura dei menu	38
9	Domande poste di frequente	41
10	Indice	43

1 Importante

Prendetevi il tempo per leggere questo manuale prima di usare il CD445. Contiene informazioni ed avvertenze importanti circa il telefono.

1.1 Alimentazione elettrica

- Questo prodotto richiede un'alimentazione di energia elettrica di 220-240 V AC. In caso di interruzione della corrente di rete si può anche perdere la linea.
- La rete elettrica viene classificata come pericolosa. Il carica batteria può venire separato dall'alimentazione di corrente solamente staccando la spina dalla presa. Assicuratevi che la presa elettrica sia sempre facile da raggiungere.

Attenzione

- I contatti di ricarica e la batteria non devono venire a contatto di oggetti metallici.
- Evitate assolutamente che il carica batteria venga a contatto con liquidi.
- Non usate una batterie diversa da quella fornita con il prodotto o consigliata da Philips: pericolo di esplosione.
- Usate sempre i cavi forniti con il prodotto.
- Quando il portatile squilla durante una chiamata in arrivo, non tenete il ricevitore troppo vicino all'orecchio perché il volume della suoneria può danneggiare l'udito.
- Questo apparecchio non è concepito per effettuare chiamate di emergenza in caso di caduta di corrente. Si deve disporre di un'alternativa per effettuare chiamate di emergenza.

1.2 Conformità

Noi, Philips dichiariamo che il prodotto rispetta i requisiti essenziali e altre disposizioni rilevanti della Direttiva 1999/5/CE.

La dichiarazione di conformità è disponibile su www.p4c.philips.com.

1.3 Riciclaggio e smaltimento

Istruzioni di smaltimento per prodotti vecchi:

La direttiva sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (direttiva RAEE; 2002/96/CE) ha come obiettivo quello di assicurare che i prodotti siano riciclati usando le migliori tecniche disponibili in fatto di trattamento, riutilizzo e riciclaggio per garantire la salute delle persone ed un'intensa protezione ambientale.

Il vostro prodotto è ideato e costruito con materiali e componenti di alta qualità che possono essere riciclati e riusati.

Informatevi sulle possibilità locali di raccolta differenziata dei rifiuti per apparecchiature elettriche ed elettroniche contrassegnate da questo simbolo.



Si consiglia vivamente di ricorrere ad una delle seguenti opzioni di smaltimento:

- Portate il prodotto completo (compresi i cavi, le spine e gli accessori) nel centro apposito di raccolta RAEE.
- Se acquistate un prodotto sostitutivo consegnate tutti gli elementi del prodotto vecchio al rivenditore che è tenuto ad accettarli in base alla direttiva RAEE.

Istruzioni di smaltimento per le batterie:



Non gettare le batterie nei comuni rifiuti domestici.

Informazioni sull'imballo:

Philips ha contrassegnato le batterie/accumulatori e le confezioni delle apparecchiature con dei simboli standard per agevolarne l'adeguato smaltimento.



Una certa somma è stata devoluta per la promozione del riutilizzo e del riciclaggio.



Il materiale dell'imballo con questo contrassegno può essere riciclato.

2 Il telefono

Congratulazioni per l'acquisto e benvenuto in Philips!

Per trarre completo vantaggio dall'assistenza offerta da Philips, registra il prodotto su www.philips.com/welcome

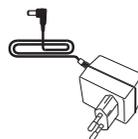
2.1 Elementi nella confezione



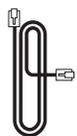
Ricevitore



Base



Alimentatore



Cavo di allacciamento
alla rete telefonica



2 batterie
ricaricabili AAA



Guida rapida
per iniziare



Manuale dell'utente



Certificato di garanzia

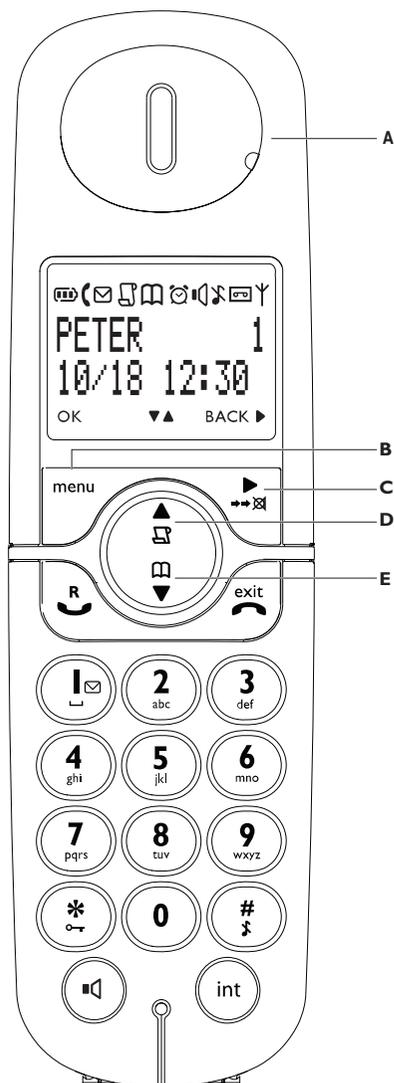
Nota

Può darsi che l'adattatore non sia collegato al cavo telefonico. L'adattatore lo trovate nella confezione. In tal caso dovete collegare l'adattatore al cavo telefonico prima di inserire il cavo telefonico alla presa telefonica.

Nelle confezioni multiple, troverete anche uno o più ricevitori aggiuntivi, carica batteria con i relativi alimentatori e batterie ricaricabili supplementari.

2.2 Vista del telefono

2.2.1 Ricevitore



A LED evento

SPENTO: non ci sono nuovi eventi.

LAMPEGGIA ROSSO: eventi non letti (esempio: una chiamata persa se siete abbonati al Servizio Caller Line Identification (CLI) del vostro gestore di rete).

B Tasto menu/OK

In modalità di stand-by: premere per entrare nel menu principale.

In modalità menu: seleziona la funzione che appare sul dal ricevitore premendo direttamente al di sopra.

C Tasto riselezione/muto/successivo

In modalità di stand-by: premere per accedere alla lista di riselezione.

In modalità di stand-by: se l'icona di posta vocale in attesa è attiva, premere a lungo per disattivarla.

In modalità di modifica/preselezione: premere brevemente per eliminare un/a carattere/cifra. In modalità di modifica/preselezione: premere a lungo per eliminare tutti/e i/le caratteri/cifre. Durante una chiamata: premere per disattivare il microfono.

In modalità menu: premere per ritornare al livello precedente.

D Tasto registro chiamate/su

In modalità di stand-by: premere per accedere al registro chiamate.

In modalità menu: premere per scorrere la lista dei menu.

In modalità rubrica/registro chiamate/revisione riselezione: premere per scorrere in su a altre voci.

Durante una chiamata: premere per aumentare il volume dell'auricolare.

In modalità di modifica: premere per tornare al carattere o alla cifra precedente.

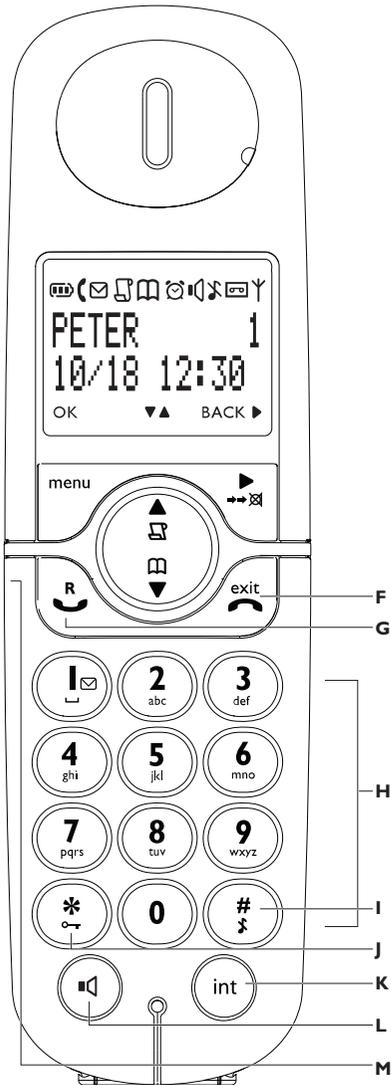
E Tasto rubrica/giù

In modalità di stand-by: premere per accedere alla rubrica.

In modalità menu: premere per scorrere in giù la lista dei menu.

In modalità rubrica/chiamate/revisione riselezione: Premere per scorrere in giù a altre voci.

Durante una chiamata: premere per abbassare il volume dell'auricolare.



In modalità di modifica: premere per andare al carattere o alla cifra successivo/a.

F Tasto di fine chiamata/uscita

In modalità di stand-by: premere a lungo per circa 5 secondi per spegnere il ricevitore. Se il ricevitore è spento premere brevemente per accenderlo.

In modalità di stand-by: se l'icona di posta vocale in attesa è attiva, premere a lungo per disattivarla.

In modalità menu: premere a lungo per ritornare alla modalità di stand-by, premere brevemente per ritornare al menu precedente.

Durante una chiamata: Premere per porre fine a una chiamata.

G Tasto chiamata attiva/R

In modalità di stand-by: premere per rispondere quando c'è una chiamata esterna o interna in arrivo.

Durante una chiamata: premere per inserire R per i servizi operatore.

H Tastiera alfanumerica

I Tasto cancelletto

In modalità di stand-by/selezione: premere brevemente per inserire #.

In modalità stand-by: premere a lungo per disattivare la suoneria.

In modalità selezione: premere a lungo per inserire una pausa.

In modalità modifica: premere brevemente per passare da maiuscolo a minuscolo.

J Tasto asterisco

In modalità di stand-by/selezione: premere brevemente per inserire *.

In modalità stand-by: premere a lungo per attivare o disattivare il blocco tastiera.

K Trasferimento di chiamata/interfonia/conferenza

In modalità stand-by: premere brevemente per iniziare una chiamata interna.

Durante una chiamata esterna: premere brevemente per iniziare una chiamata interna o passare da una chiamata interna a una chiamata esterna.

Premere a lungo per iniziare una conferenza telefonica con una chiamata esterna ed un'altra chiamata interna.

L Tasto altoparlante

Durante una chiamata: premere per attivare o disattivare l'altoparlante.

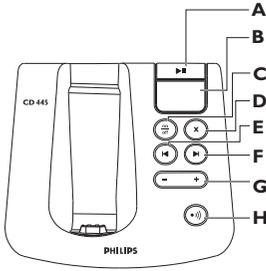
M Connettore per auricolare (a seconda del paese)

Permette la comunicazione in vivavoce attraverso il ricevitore collegando quest'ultimo al connettore per auricolare.

2.2.2 Icone del display del ricevitore

	Indica il livello della batteria. Appare  se la batteria è completamente scarica. Appare  se la batteria è quasi scarica. Appare  se la batteria è parzialmente carica. Appare  se la batteria è completamente carica. Appare l'icona animazione della batteria durante la ricarica.
	Indica quando il telefono è in uso. Lampeggia quando il telefono squilla.
	Lampeggia quando nuovi messaggi vocali sono stati ricevuti ma non ancora letti.
	Questa funzione è disponibile se siete abbonati al Servizio Caller Line Identification (CLI) del vostro gestore di rete. Appare quando si fa scorrere il registro chiamate. Lampeggia in caso di chiamate perse se siete abbonati al servizio CLI (Caller Line Identification).
	Appare quando scorrete la rubrica.
	Appare quando la sveglia è attivata.
	Appare quando l'altoparlante è attivato.
	Appare quando la suoneria è disattivata.
	Appare quando la segreteria telefonica è attivata. Lampeggia quando vengono ricevuti nuovi messaggi.
	Appare quando il ricevitore è registrato e nel raggio di portata della stazione base. Lampeggia quando il ricevitore è fuori portata o sta cercando una base.

2.2.3 Stazione base



A Tasto Stop / Play

Premere per ascoltare il messaggio (il primo messaggio registrato sarà ascoltato per primo).

Premere per arrestare la riproduzione dei messaggi.

B LED contatore di messaggi

Quando la segreteria telefonica è disattivata: -- continuo: indica che la segreteria telefonica è disattivata.

FU e -- lampeggiano alternativamente: quando la memoria dei messaggi è piena.

09 e -- lampeggiano alternativamente: quando ci sono nuovi messaggi (ad es. *09* è il numero totale dei messaggi nella memoria).

Quando la segreteria telefonica è attivata:

00 Continuo: indica che non c'è nessun messaggio.

02 lampeggia: appare quando vengono ricevuti nuovi messaggi (ad es. vengono ricevuti due nuovi messaggi o un messaggio è nuovo ed uno è vecchio).

02 Continuo: appare il numero dei vecchi messaggi (ad es. due vecchi messaggi nella memoria).

03 attivato per un secondo: indica che il livello del volume dell'altoparlante della base è 3 (sono forniti sei livelli di volume altoparlante della base da 00 a 05, dove 00 significa che il volume dell'altoparlante base è disattivato e 05 è il volume massimo dell'altoparlante).

R0 Continuo: appare quando è selezionata la modalità sola risposta.

P1 Continuo: appare quando vengono riprodotti messaggi di risposta e registrazione.

P2 Continuo: appare quando vengono riprodotti messaggi di sola risposta.

rE Continuo: appare quando il messaggio in arrivo viene registrato.

rR Continuo: lampeggia quando si accede alla linea in remoto.

C Tasto ATTIVA/DISATTIVA segreteria telefonica

Premere per attivare/disattivare la segreteria telefonica.

D Tasto cancella

Cancella il messaggio attuale durante la riproduzione del messaggio. Premere a lungo per cancellare tutti i messaggi quando il sistema della segreteria telefonica è in modalità stand-by.

⊖ Nota

I messaggi non ascoltati non saranno cancellati.

E Tasto indietro

Premere per ritornare al messaggio precedente, ma entro un secondo dall'inizio della riproduzione del messaggio attuale.

Premere per riprodurre il messaggio attuale, ma dopo un secondo dall'inizio della riproduzione del messaggio attuale.

F Tasto avanti

Salta al messaggio successivo durante la riproduzione del messaggio.

G Tasto + / -

Alza (+) o abbassa (-) il volume dell'altoparlante durante la riproduzione di un messaggio.

H Tasto ricerca

Premere per cercare il ricevitore.

Premere e tenere premuto per tre secondi per iniziare la procedura di registrazione.

3 Per iniziare

3.1 Collegare la stazione base

⚠ Attenzione

Evitare di mettere la stazione base troppo vicina a grandi oggetti metallici come armadi per cartelle, radiatori o apparecchiature elettriche perché potrebbe danneggiare la qualità della portata e del suono. Edifici con pareti esterne e interne molto spessi possono danneggiare la trasmissione dei segnali dalla o alla base.

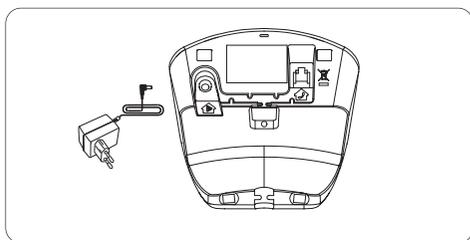
⚠ Attenzione

La corrente è applicata quando l'adattatore di corrente è inserito nell'unità e collegato alla presa elettrica. L'unico modo di spegnere l'unità è di scollegare l'adattatore di corrente dalla presa elettrica. Assicurarsi quindi che la presa elettrica sia facile da raggiungere.

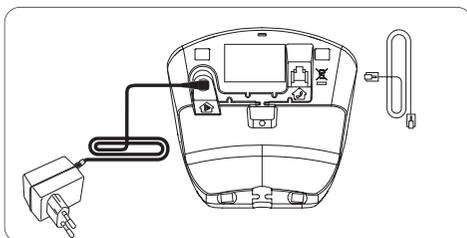
L'adattatore di corrente e il cavo telefonico devono essere collegati correttamente dato che in caso contrario ne possono derivare danni all'unità.

Usare sempre il cavo telefonico fornito con l'unità. Altrimenti può darsi che manchi il tono di selezione.

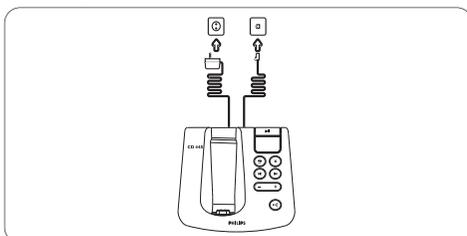
- 1 Inserire la spina del cavo di alimentazione nella presa sotto la base.



- 2 Inserire la spina del cavo telefonico nella presa sotto la base.



- 3 Collegare l'altra estremità del cavo telefonico alla presa della linea telefonica e l'altra estremità del cavo di alimentazione alla presa di corrente.



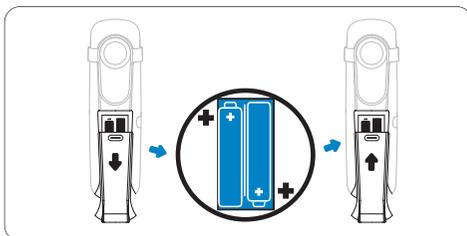
ⓘ Nota

Può darsi che l'adattatore non sia collegato al cavo telefonico. In tal caso dovete collegare l'adattatore al cavo telefonico prima di inserire il cavo telefonico alla presa telefonica.

3.2 Inserire batterie ricaricabili

Il CD445 viene fornito con due batterie ricaricabili. Prima di usare il ricevitore inserire le batterie nel ricevitore e ricaricarle completamente.

- 1 Togliere il coperchio della batterie facendolo scivolare.



- 2 Mettere le batterie come indicato nello scomparto e rimettere il coperchio della batterie.

3.3 Mettere il ricevitore nel carica batteria

Quando la batteria è completamente carica il tempo di conversazione del telefono è di circa 12 ore e il tempo di stand-by è di circa 150 ore.

- 1 Mettere il ricevitore nel carica batteria della base.
- 2 Lasciarlo lì fino a quando le batterie sono completamente cariche.
- 3 Quando il ricevitore è completamente carico appare .

3.4 Configurare il telefono

A seconda del paese può darsi che non appaia la videata di **BENVENUTO**. In tal caso non è necessario selezionare il codice del paese per configurare il telefono.

Prima di usare il telefono, è necessario configurarlo a seconda del paese in cui viene usato. Dopo alcuni minuti di ricarica appare la videata di **BENVENUTO**. Seguire la seguente procedura per configurare il telefono:

- 1 Premere  per visualizzare la lista dei paesi.
- *I paesi disponibili appariranno sul display.*

Nota

Se viene premuto , il portatile visualizzerà di nuovo la videata di **BENVENUTO**.

- 2 Premere / per fare scorrere la lista fino al vostro paese.
 - 3 Premere  per confermare la selezione.
- *Il telefono è configurato a seconda del paese selezionato e ritorna al display di stand-by.*

Nota

Una volta selezionato il paese, vengono applicate al telefono automaticamente tutte le impostazioni di default per il paese selezionato.

* Suggerimento

Se selezionate il paese in uso in modo scorretto o se volete cambiare il paese dopo la prima configurazione, potete premere  nella modalità di stand-by per entrare nel menu principale e poi immettere **##*793** per resettare le impostazioni predefinite. Dopo circa 30 secondi il telefono ritornerà alla videata di **BENVENUTO** per la nuova selezione del paese.

3.5 Accendere e spegnere il ricevitore

Potete spegnere il ricevitore per risparmiare l'energia delle batterie.

- 1 Premere e tenere premuto  per circa cinque secondi per spegnere il ricevitore.
- 2 Premere  per riaccendere il ricevitore.

4 Usare il telefono

4.1 Effettuare una chiamata

4.1.1 Preselezione

- 1 Inserire il numero telefonico (24 cifre al massimo).
 - 2 Premere  per comporre il numero.
 - La connessione viene avviata.
-

4.1.2 Selezione diretta

- 1 Premere  per prendere la linea.
 - 2 Inserire il numero telefonico.
 - La connessione viene avviata.
-

4.1.3 Effettuare una chiamata dal registro chiamate

Questa funzione è disponibile se siete abbonati al Servizio Caller Line Identification (CLI) del vostro gestore di rete.

In modalità di stand-by:

- 1 Premere  per selezionare l'**ELENCO CHIAMATE**.
- 2 Premere .
- 3 Premere / per andare alla chiamata persa desiderata.

Nota

Sul display possono apparire:

- il numero del chiamante.*
- il nome del chiamante (se coincide con la rubrica).*
- **SCONOSCIUTO** se la chiamata non viene identificata.**
- La disponibilità di informazioni su ora e data dipende dai gestori del servizio.

* Dipende dall'abbonamento a CLI con il gestore di rete.

** Numeri non presenti nella rubrica, identificativo chiamante bloccato.

- 4 Premere  per comporre il numero.
 - La connessione viene avviata.

Nota

L'ultima chiamata persa appare per prima e quella più vecchia verrà cancellata quando la memoria è piena.

4.1.4 Effettuare una chiamata dalla rubrica

In modalità di stand-by:

- 1 Premere  per accedere alla rubrica.
- 2 Premere / per selezionare la voce desiderata della rubrica.
- 3 Premere  per comporre il numero.
 - La connessione viene avviata.

* Suggerimento

Invece di premere  o  per scorrere le voci della rubrica, premere il tasto numerico corrispondente alla prima lettera della voce della rubrica che state cercando. Per esempio premendo  una volta vengono visualizzate le voci che iniziano con A, premendo  due volte quelle che iniziano con B.

4.1.5 Effettuare una chiamata dalla lista di rielezione

In modalità di stand-by:

- 1 Premere  per accedere alla lista di rielezione.
 - Il display indica l'ultimo numero composto o il nome se il numero composto corrisponde al numero memorizzato nella rubrica.
- 2 Premere / per andare alla voce desiderata.
- 3 Premere  per comporre il numero.
 - La connessione viene avviata.

* Suggerimento

Il ricevitore memorizza gli ultimi 10 numeri composti. L'ultimo numero composto appare come primo numero nella lista di rielezione. Se il numero di rielezione corrisponde ad una voce della rubrica, viene visualizzato il nome della rubrica.

4.1.6 Timer chiamata

Il timer chiamata visualizza sul display la durata della chiamata in corso quando riagganciate il telefono. Viene visualizzato nel formato di minuti e secondi (MM:SS).

4.2 Rispondere ad una chiamata

- Quando il telefono squilla, premere .
- La connessione è stabilita.
-

4.3 Rispondere ad una chiamata in vivavoce

Quando il telefono squilla, premere .

- *La connessione è stabilita e appare . Potete parlare con il chiamante senza dover sollevare il ricevitore.*

Attenzione

Quando il portatile squilla durante una chiamata in arrivo, non tenete il ricevitore troppo vicino all'orecchio perché il volume della suoneria può danneggiare l'udito.

Nota

Una chiamata in arrivo ha una priorità maggiore rispetto ad altri eventi. Ogni volta che c'è una chiamata in arrivo, le altre operazioni in corso, come impostazioni del telefono, navigazione nei menu, ecc., saranno interrotte.

Suggerimento

Quando è attivata la funzione di risposta automatica potete sollevare il ricevitore dalla base per rispondere la chiamata.

4.4 Porre fine a una chiamata

Premere  durante una chiamata.

- *La connessione è terminata.*

OPPURE

Mettere il ricevitore sulla base.

- *La connessione è terminata.*

4.5 Tasto R

Per usare questa funzione si deve richiedere il servizio al fornitore locale del servizio. Potete usare la funzione R per effettuare o ricevere una seconda chiamata. Le operazioni indicate nelle sezioni 4.5.1 e 4.5.2 possono essere variare a seconda di paese e gestore del servizio locali. Informatevi sui particolari delle operazioni di richiamata di questo servizio presso il fornitore locale del servizio.

4.5.1 Effettuare una seconda chiamata

Durante una chiamata:

- 1 Premere  e  per selezionare **INIT 2NDCALL**.

- 2 Premere  per comporre il secondo numero.

La seconda connessione viene avviata.

Nota

Potete premere  e  per selezionare **ALTER. CHIAM.** o **CONFERENZA** per passare da una chiamata all'altra o per effettuare una conferenza telefonica.

4.5.2 Rispondere ad una seconda chiamata

Per poter utilizzare questa funzione dovete abbonarvi al servizio presso il fornitore locale del servizio. Se durante una chiamata già in corso, ne ricevete una seconda, sentite un breve segnale acustico ad intervalli:

Mentre viene visualizzato l'ID chiamante, premere  e  per selezionare le funzioni per accettare o rifiutare la seconda chiamata.

Nota

Dopo aver accettato la seconda chiamata, si può premere  e  per selezionare **ALTER. CHIAM.** o **CONFERENZA** per passare da una chiamata all'altra o per effettuare una conferenza telefonica.

Nota

Se vi siete abbonati al servizio per l'ID chiamante, sul display appare l'ID dei chiamanti.

4.6 Usare l'interfonia

Questa funzione è disponibile solo se ci sono almeno due ricevitori registrati. Permette di effettuare chiamate interne, trasferire chiamate esterne da un ricevitore ad un altro e di effettuare conferenze telefoniche.

4.6.1 Effettuare una chiamata interna

In modalità di stand-by:

- 1 Premere .
 - *Vengono visualizzati i ricevitori disponibili per l'interfonia.*
- 2 Premere  per selezionare il ricevitore desiderato.
- 3 Premere  sul ricevitore chiamante.
 - *Il ricevitore desiderato squilla.*

4 Premere  sul ricevitore chiamato.

- *L'interfonia è stabilita.*

 **Nota**

Se il ricevitore chiamato è occupato viene emesso un segnale di occupato dal ricevitore chiamante.

4.6.2 Trasferire una chiamata esterna ad un altro ricevitore

Durante una chiamata esterna:

1 Premere  per iniziare una chiamata interna.

- *Il ricevitore disponibile per l'interfonia viene visualizzato e la chiamata esterna viene lasciata in attesa automaticamente.*

2 Premere / per selezionare il ricevitore desiderato.

3 Premere  per chiamare il ricevitore desiderato.

- *Il ricevitore desiderato squilla.*

4 Premere  sul ricevitore chiamato per avviare l'interfonia.

 **Nota**

Potete premere  per passare dalla chiamata interna alla chiamata esterna.

5 Premere  sul ricevitore chiamante.

- *Il ricevitore chiamante trasferisce la chiamata esterna al ricevitore chiamato.*

4.6.3 Effettuare una conferenza telefonica con 3 interlocutori

La funzione di conferenza telefonica permette di condividere una chiamata esterna con due ricevitori (in interfonia). I tre partecipanti possono condividere la conversazione e non è necessario alcun abbonamento al servizio di rete.

Durante una chiamata esterna:

1 Premere  per iniziare una chiamata interna.

- *Vengono visualizzati i ricevitori disponibili per l'interfonia e la chiamata esterna viene lasciata in attesa automaticamente.*

2 Premere / per selezionare il ricevitore desiderato.

3 Premere  per chiamare il ricevitore desiderato.

- *Il ricevitore desiderato squilla.*

4 Premere  Premere sul ricevitore chiamato per iniziare l'interfonia.

 **Nota**

Potete premere  per passare dalla chiamata interna alla chiamata esterna.

5 Premere a lungo  sul ricevitore chiamante.

- *Il ricevitore chiamante, quello chiamato e la chiamata esterna sarebbero in una conferenza telefonica con tre interlocutori.*

Durante la conferenza telefonica:

1 Premere  per porre la chiamata esterna in attesa e ritornare alla chiamata interna.

- *La chiamata esterna è posta in attesa automaticamente.*

2 Premere e tenere premuto  per stabilire di nuovo la conferenza telefonica.

 **Nota**

Se un ricevitore riaggancia durante una conferenza telefonica, gli altri rimarranno comunque connessi con l'interlocutore esterno.

4.6.4 Servizio CLI (Caller Line Identification)

Il CLI (Caller Line Identification) è un servizio speciale a cui potete abbonarvi presso il gestore di rete. Se siete abbonati al servizio CLI e se l'identità del chiamante non è bloccata, il numero o il nome del chiamante saranno visualizzati quando il telefono squilla e potete decidere se volete rispondere alla chiamata o no. Mettetevi in contatto con il vostro gestore di rete per ulteriori informazioni su tali servizi.

4.6.5 Avviso chiamata

Se siete abbonati al servizio di avviso chiamata l'auricolare emetterà un segnale acustico per informarvi che sta arrivando una seconda chiamata. Saranno anche visualizzati il numero o il nome del secondo chiamante se siete abbonati al servizio CLI (Caller Line Identification). Mettetevi in contatto con il vostro gestore di rete per ulteriori informazioni su tale servizio.

Per rispondere alla seconda chiamata premere .

4.7 Trovare un ricevitore

Potete localizzare il ricevitore premendo  sulla base.

Tutti i ricevitori registrati sulla base emetteranno il suono di ricerca e potete arrestare la ricerca premendo  /  /  /  sul ricevitore o  nuovamente sulla base.

4.8 I requisiti delle norme GAP

Le norme GAP garantiscono che tutti i ricevitori e le basi DECTTM GAP soddisfino i requisiti operativi minimi, indipendentemente dalla loro marca. Il vostro ricevitore e la vostra base CD440/445 soddisfano i requisiti GAP, cioè vengono garantite le seguenti funzioni: registrare il ricevitore, prendere la linea, ricevere chiamate e selezionare numeri telefonici.

Le altre funzioni possono eventualmente non essere disponibili se usate un ricevitore di un'altra marca (non un CD440/445) con la vostra base.

Per eseguire la registrazione ed usare i ricevitori CD440/445 con una base GAP standard di un'altra marca, eseguite le operazioni descritte nelle istruzioni del relativo produttore e seguite le istruzioni riportate nella sezione 5.7.6.

4.9 Campi elettrici, magnetici ed elettromagnetici ("CEM")

1. Philips Royal Electronics produce e vende molti prodotti destinati a consumatori e che normalmente, come tutti gli apparecchi elettronici, sono in grado di emettere e ricevere segnali elettromagnetici.
2. Uno dei principi fondamentali dell'attività della Philips è quello di prendere tutte le precauzioni in fatto di salute e di sicurezza affinché i nostri prodotti soddisfino i requisiti di legge applicabili e rispettino ampiamente le norme CEM valide al momento della produzione dell'apparecchio.
3. Philips è impegnata a sviluppare, produrre e commercializzare prodotti che non abbiano effetti negativi sulla salute.

4. Philips conferma che, se i suoi prodotti sono utilizzati in modo corretto per lo scopo al quale sono destinati, essi sono sicuri in base alle conoscenze scientifiche disponibili al giorno d'oggi.
5. Philips collabora attivamente allo sviluppo delle norme internazionali CEM e di sicurezza, e ciò la mette in grado di anticipare gli sviluppi futuri in fatto di standardizzazione per la pronta applicazione nei suoi prodotti.

5 Altre funzioni del telefono

5.1 Chiamata in corso

Durante una chiamata sono disponibili diverse opzioni. Potete accedere a queste opzioni premendo il rispettivo tasto mentre una chiamata è in corso.

Le opzioni disponibili sono:

5.1.1 Disattivare/attivare il microfono

Durante una chiamata:

- 1 Premere .
 - Il microfono è disattivato e appare **MUTO ATTIVO**.
- 2 Premere di nuovo  per attivare il microfono.

5.1.2 Regolare il volume dell'auricolare

Durante una chiamata:

- 1 Premere / per visualizzare il livello attuale del volume dell'auricolare.
 - 2 Premere / per selezionare il volume dell'auricolare dal livello 1 al livello 5.
- Il volume dell'auricolare è regolato e il telefono ritornerà al display chiamata.

5.1.3 Accendere l'altoparlante

Durante una chiamata:

- 1 Premere  per attivare la modalità altoparlante.

5.2 Rubrica

Il telefono può memorizzare fino a 100 memorie di rubrica. Un massimo di nove numeri telefonici memorizzati può essere memorizzato nelle memorie ad accesso diretto per consentire un rapido accesso ai numeri usati frequentemente. Ogni numero telefonico può avere un massimo di 24 cifre. Se avete più di un ricevitore, ciascun ricevitore ha la propria rubrica.

5.2.1 Salvare un numero nella rubrica

In modalità di stand-by:

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **RUBRICA**.
- 3 Premere  per selezionare **NUOVO NOMIN.**
- 4 Inserire il nome (max. 12 caratteri).
- 5 Premere  per inserire il numero (max. 24 cifre).
- 6 Premere  per selezionare un gruppo (<NESSUN GRUP.>, <GRUPPO A>, <GRUPPO B>, <GRUPPO C>).
- 7 Premere  per memorizzare la voce.
 - Viene emesso un segnale acustico e la voce è memorizzata nella rubrica.

Nota

Se siete abbonati al servizio CLI presso il vostro fornitore del servizio potete assegnare una suoneria specifica ad ogni gruppo. Se ricevete una chiamata di questo gruppo sentirete la suoneria assegnata a tale gruppo. Potete anche assegnare contatti individuali a gruppi specifici di vostra scelta.

5.2.2 Accedere alla rubrica

In modalità di stand-by:

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **RUBRICA**.
- 3 Premere / per selezionare **ELENCO NOMIN.**
- 4 Premere  e / per andare alla voce desiderata della rubrica.
- 5 Premere  per vedere i particolari della voce desiderata della rubrica.

Suggerimento

In modalità di stand-by potete premere  per accedere alla rubrica, premere / per selezionare la voce desiderata della rubrica e premere  per visualizzare i particolari della voce selezionata della rubrica.

5.2.3 Modificare una voce della rubrica

In modalità di stand-by:

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **RUBRICA**.
- 3 Premere  e  per scorrere a **MODIF.NOMIN..**
- 4 Premere  e  /  per selezionare la voce da modificare.
- 5 Premere .
- 6 Premere  per eliminare i caratteri uno ad uno, modificare il nome e premere .
- 7 Premere  per eliminare le cifre una ad una, modificare il numero e premere .
- 8 Premere  /  per selezionare un gruppo (<NESSUN GRUP.>, <GRUPPO A>, <GRUPPO B>, <GRUPPO C>).
- 9 Premere  per memorizzare la voce.
 - Viene emesso un segnale acustico e la voce selezionata della rubrica viene attualizzata.

5.2.4 Cancellare una voce della rubrica

In modalità di stand-by:

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **RUBRICA**.
- 3 Premere  e  per scorrere a **ELIM.NOMIN..**
- 4 Premere  e  /  per selezionare la voce da cancellare.
- 5 Premere  per confermare.
 - Viene emesso un segnale acustico e la voce selezionata della rubrica viene cancellata.

5.2.5 Cancellare tutte le voci della rubrica

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **RUBRICA**.
- 3 Premere  e  per scorrere a **ELIM. TUTTI**.
- 4 Premere  per confermare.
- 5 Premere  per riconfermare.
 - Viene emesso un segnale acustico e tutte le voci della rubrica vengono cancellate.

5.2.6 Memorizzare le memorie ad accesso diretto

Potete memorizzare fino a 9 memorie ad accesso diretto (tasti da  a ). Premendo a lungo sui tasti in modalità di stand-by viene composto automaticamente il numero telefonico memorizzato. A seconda del paese, il tasto 1 e il tasto 2 possono essere preimpostati sul numero della casella vocale e sul numero del servizio informazione del rispettivo gestore di rete. In questo caso, il tasto 1 e il tasto 2 non saranno visualizzati. Se il numero della casella vocale ed il numero del servizio informazioni del gestore di rete non sono disponibili, il tasto 1 ed il tasto 2 saranno visualizzati sulla parte superiore del tasto 3 come opzioni della memoria ad accesso diretto, vedi sezioni 5.8.2 e 5.8.3 per particolari.

In modalità di stand-by:

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **RUBRICA**.
- 3 Premere  e  per scorrere a **MEM DIRETTA..**
- 4 Premere  e  /  per andare a una posizione di memoria ad accesso diretto dal TASTO 1 al TASTO 9.
- 5 Premere  due volte per selezionare **AGGIUNGI**.
- 6 Premere  e  /  per selezionare la voce della rubrica che si desidera memorizzare nella memoria ad accesso diretto selezionata.
- 7 Premere  per confermare.
 - Viene emesso un segnale acustico e la voce della rubrica viene memorizzata nel tasto di memoria ad accesso diretto selezionata.

* Suggerimento

Premendo a lungo il tasto della memoria diretta si compone direttamente il numero telefonico.

5.2.7 Trasferimento della rubrica

Questa funzione vi permette di trasferire la rubrica da un ricevitore ad un altro quando sono registrati almeno due ricevitori sulla base.

In modalità di stand-by:

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **RUBRICA**.
- 3 Premere  /  per scorrere a **TRASFRUBR..**
- 4 Premere  .
 - Saranno visualizzati i ricevitori disponibili per il trasferimento della rubrica.

Nota

Se ci sono più di due ricevitori si può premere  /  per selezionare un ricevitore specifico.

- 5 Il ricevitore chiamato avviserà un messaggio **TRASFER. DA**.
 - 6 Per accettare il trasferimento della rubrica premere  sul ricevitore chiamato o premere  per rifiutare il trasferimento della rubrica.
- Tutte le voci della rubrica saranno trasferite al ricevitore chiamato e **TERMINA** appare sul display dei due ricevitori alla fine del trasferimento.

5.3 Registro chiamate

Questa funzione è disponibile solo se siete abbonati al servizio di identificazione del chiamante (CLI) presso il gestore di rete. Il telefono può memorizzare fino a 50 chiamate pers.  e il LED sul ricevitore lampeggeranno per ricordarvi di ogni chiamata persa. Se l'identità del chiamante non è bloccata il nome (o il numero) del chiamante sarà visualizzato. Le chiamate perse sono visualizzate in ordine cronologico con la chiamata persa più recente all'inizio della lista.

5.3.1 Accedere al registro chiamate

- 1 Premere  per accedere al registro chiamate.
- 2 Premere  per inserire l'**ELENCO CHIAM.**
 - Appare l'ultima chiamata persa.
- 3 Premere  /  per visualizzare le voci.

5.3.2 Memorizzare una voce dell'elenco chiamate nella rubrica

In modalità di stand-by:

- 1 Premere  per accedere al registro chiamate.
- 2 Premere  per andare all'**ELENCO CHIAM.**
- 3 Premere  /  per selezionare una voce.
- 4 Premere  per selezionare **COPIA IN RUB.**
- 5 Premere  per andare al nome.
- 6 Premere  per visualizzare il numero selezionato della chiamata persa e modificare il numero se necessario.
- 7 Premere  per selezionare un gruppo (**<NESSUN GRUP.>**, **<GRUPPO A>**, **<GRUPPO B>**, **<GRUPPO C>**).
- 8 Premere  per confermare.
 - Viene emesso un segnale acustico e la voce selezionata del registro chiamate viene memorizzato nella rubrica.

5.3.3 Cancellare una voce del registro chiamate

In modalità di stand-by:

- 1 Premere  per accedere al registro chiamate.
- 2 Premere  per andare all'**ELENCO CHIAM.**
- 3 Premere  /  per selezionare una voce.
- 4 Premere  e  /  per selezionare **ELIMINA.**
- 5 Premere  per confermare.
 - Viene emesso un segnale acustico e la voce selezionata del registro chiamate viene cancellata.

5.3.4 Cancellare l'intero registro chiamate

In modalità di stand-by:

- 1 Premere  per accedere al registro chiamate.
 - 2 Premere  per inserire l'**ELENCO CHIAM.**
 - 3 Premere / per selezionare un inserimento.
 - 4 Premere  per selezionare **ELIM. TUTTI.**
 - 5 Premere  per confermare.
 - 6 Premere  per riconfermare.
- Viene emesso un segnale acustico. Tutte le voci nel registro chiamate vengono eliminate.

5.4 Lista rielezione

Il telefono può memorizzare gli ultimi 10 numeri composti. Vengono memorizzate solamente le prime 24 cifre di ciascun numero.

5.4.1 Accedere alla lista di rielezione

In modalità di stand-by:

- 1 Premere .
- L'ultimo numero composto appare all'inizio della lista.
- 2 Premere / per visualizzare altri numeri composti.

Suggerimento

Se il numero rielezionato ha più di 12 cifre premere  per visualizzare di nuovo le altre cifre.

5.4.2 Memorizzare una voce della lista di rielezione nella rubrica

In modalità di stand-by:

- 1 Premere  per accedere alla lista di rielezione.
- 2 Premere / per selezionare una voce.
- 3 Premere  per selezionare **COPIA IN RUB.**
- 4 Premere  per inserire il nome.

- 5 Premere  per visualizzare il numero di rielezione scelto e modificare il numero se necessario.
- 6 Premere  per selezionare un gruppo (<NESSUN GRUP.>, <GRUPPO A>, <GRUPPO B>, <GRUPPO C>).
- 7 Premere  per confermare.
 - Viene emesso un segnale acustico. La voce di rielezione scelta è stata copiata nella rubrica.

5.4.3 Cancellare un numero dalla lista di rielezione

- 1 Premere  per accedere alla lista di rielezione.
- 2 Premere / per selezionare una voce.
- 3 Premere  e / per selezionare **ELIMINA.**
- 4 Premere  per confermare.
 - Viene emesso un segnale acustico e la voce selezionata viene eliminata.

5.4.4 Cancellare tutta la lista di rielezione

- 1 Premere  per accedere alla lista di rielezione.
- 2 Premere  e / per selezionare **ELIM. TUTTI.**
- 3 Premere  per confermare.
- 4 Premere  per riconfermare.
 - Viene emesso un segnale acustico e l'intera lista di rielezione viene eliminata.

5.5 Orologio e sveglia

5.5.1 Impostare l'ora

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **ORA&SVEGLIA.**
- 3 Premere  per selezionare **IMPOSTA ORA.**
- 4 Premere  e immettere la data attuale (GG/MM/AA).
- 5 Premere  e immettere l'ora attuale (HH:MM) in formato 24 ore.

☰ Nota

Per cambiare il formato data e ora vedere la sezione 5.5.4.

- 1 Premere  per memorizzare le impostazioni.

5.5.2 Impostare la sveglia

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **ORA&SVEGLIA**.
- 3 Premere  e / per selezionare **SVEGLIA**.
- 4 Premere  e / per selezionare **DISATTIVA, UNA VOLTA, o GIORNALMENTE**.

☰ Nota

Se avete selezionato **UNA VOLTA, o GIORNALMENTE**, inserite l'ora della sveglia.

- 5 Premere  per memorizzare le impostazioni.

☰ Nota

Se la sveglia è selezionata come **UNA VOLTA** o **GIORNALMENTE**,  sarà visualizzato sul display.

Una volta raggiunta l'ora impostata, squillerà la sveglia e sul display lampeggerà **SVEGLIA**. Potete premere  per disattivare il tono della sveglia.

5.5.3 Impostare il tono della sveglia

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **ORA&SVEGLIA**.
- 3 Premere  e / per selezionare **TONI SVEGLIA**.
- 4 Premere  e / per selezionare il vostro tono desiderato della sveglia da **MELODIA 1 a MELODIA 10**.

☰ Nota

Il telefono riproduce la relativa melodia mentre si scorre la lista delle melodie.

- 5 Premere  per memorizzare le impostazioni.

5.5.4 Impostare il formato di data e ora

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **ORA&SVEGLIA**.
- 3 Premere  e / per selezionare **FORM.ORA/DAT**.
- 4 Premere  e / per selezionare il display formato ora (**12 ORE** o **24 ORE**).
- 5 Premere  per confermare le impostazioni di visualizzazione del formato dell'ora.
- 6 Premere / per selezionare il display formato data (**GG/MM** o **MM/GG**).
- 7 Premere  per confermare le impostazioni di visualizzazione del formato della data.

5.6 Impostazioni personali

5.6.1 Tono ricevitore

5.6.1.1 Impostare il volume della suoneria

Il telefono dispone di cinque livelli di volume suoneria (da una barra a cinque barre) e di un volume suoneria progressivo che potete scegliere.

⚠ Attenzione

Quando il ricevitore squilla durante una chiamata in arrivo, non tenere il ricevitore troppo vicino all'orecchio perché il volume della suoneria può danneggiare l'udito.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **PERSONALIZZA**.
- 3 Premere  per selezionare **TONI RICEV.**

- 4 Premere  per selezionare **VOL SUONERIA.**
- 5 Premere  e  per selezionare il livello del volume desiderato.
- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.

* Suggerimento

Potete premere e tenere  per disattivare la suoneria.  appare.

5.6.1.2 Impostare la melodia

Sul ricevitore sono disponibili 10 melodie.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **PERSONALIZZA.**
- 3 Premere  per selezionare **TONI RICEV..**
- 4 Premere  e  per selezionare **SUONERIA.**
- 5 Premere  e  per fare scorrere la lista fino alla suoneria desiderata.
- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.

5.6.1.3 Impostare la suoneria del gruppo

Per usufruire di questa funzione dovete abbonarvi al servizio CLI. Questo menu permette di selezionare ed impostare le suonerie che devono essere riprodotte quando una chiamata esterna arriva da un contatto di cui il nome è memorizzato nella rubrica e fa parte di un gruppo. È possibile associare una suoneria a ciascun gruppo.

Ci sono a disposizione tre gruppi di rubrica (**GRUPPO A, B, C**) per organizzare i contatti. Ad ogni gruppo può venire assegnata un'unica suoneria.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **PERSONALIZZA.**
- 3 Premere  per selezionare **TONI RICEV..**

- 4 Premere  e  per selezionare **SUON.GRUPPO.**
- 5 Premere  e  per andare al gruppo desiderato (**GRUPPO A, GRUPPO B, GRUPPO C**).
- 6 Premere  e  per andare alla melodia di gruppo desiderata.

☰ Nota

Il telefono riproduce la relativa suoneria mentre si scorre la lista delle suonerie.

- 7 Premere  per memorizzare le impostazioni.

5.6.1.4 Attivare/disattivare i toni tasti

Un solo suono viene emesso quando viene premuto un tasto. È possibile disattivare o attivare il tono tasto. Per default il tono tasto è **ATTIVA.**

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **PERSONALIZZA.**
- 3 Premere  per selezionare **TONI RICEV..**
- 4 Premere  e  per selezionare **TONI TASTI.**
- 5 Premere  e  per selezionare **ATTIVA** o **DISATTIVA.**
- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.

5.6.1.5 Attivare/disattivare il blocco tastiera

- 1 Premere e tenere premuto .
 - Quando il blocco tastiera è attivato appare **BLOCCO TAST.**
- 2 Premere e tenere premuto  di nuovo per disattivare il blocco tastiera.
 - **BLOCCO TAST.** scompare quando il blocco tastiera è disattivato.

* Suggerimento

Si può anche disattivare il blocco tastiera togliendo e rimettendo le batterie del ricevitore.

5.6.1.6 Attivare/disattivare il primo squillo

A seconda del paese può darsi che non appaia la videata di Primo squillo. Se siete abbonati al servizio identificazione chiamante presso il gestore di rete il telefono può disattivare il primo squillo prima dell'identificazione chiamante. Dopo il reset il telefono rileva automaticamente se siete abbonati al servizio identificazione chiamante e inizia a disattivare il primo squillo. Potete modificare queste impostazioni secondo le vostre preferenze.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  /  per selezionare **PERSONALIZZA.**
- 3 Premere  per selezionare **TONI RICEV.**
- 4 Premere  e  /  per selezionare **PRIMO SQU.**
- 5 Premere  e  /  per selezionare **ATTIVA** o **DISATTIVA.**
- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.

5.6.2 Regolare il contrasto

Ci sono cinque opzioni per il livello del contrasto (**LIVELLO 1**, **LIVELLO 2**, **LIVELLO 3**, **LIVELLO 4** e **LIVELLO 5**).

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  /  per selezionare **PERSONALIZZA.**
- 3 Premere  e  /  per selezionare **CONTRASTO.**
- 4 Premere  e  /  per andare al livello di contrasto desiderato.

Nota

L'effetto del contrasto diventa visibile passando da un livello di contrasto ad un altro.

- 5 Premere  per memorizzare le impostazioni.

5.6.3 Rinominare il ricevitore

Potete rinominare il ricevitore e visualizzare il nome sul display nella modalità di stand-by.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  /  per selezionare **PERSONALIZZA.**
- 3 Premere  e  /  per selezionare **NOME RICEV.**
- 4 Premere  per inserire al nome del ricevitore.

Nota

La lunghezza massima di un nome per il ricevitore è di 10 caratteri.

- 5 Premere  per memorizzare le impostazioni.

5.6.4 Impostare la risposta automatica

Questa funzione consente di rispondere automaticamente ad una chiamata sollevando il ricevitore dalla base.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  /  per selezionare **PERSONALIZZA.**
- 3 Premere  e  /  per selezionare **RISP.AUTOM..**
- 4 Premere  e  /  per selezionare **ATTIVA** o **DISATTIVA.**
- 5 Premere  per memorizzare le impostazioni.

5.6.5 Impostare la chiusura automatica

Questa funzione consente di porre termine automaticamente ad una chiamata mettendo il ricevitore nella base.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  /  per selezionare **PERSONALIZZA.**
- 3 Premere  e  /  per selezionare **CHIUS.AUTOM..**
- 4 Premere  e  /  per selezionare **ATTIVA** o **DISATTIVA.**

- 5 Premere  per memorizzare le impostazioni.

5.6.6 Impostare la lingua dei menu

A seconda del paese il display del ricevitore può supportare diverse lingue. Dopo avere cambiato la lingua, tutti i menu saranno visualizzati nella lingua selezionata. Per alcuni paesi il telefono può non disporre di questa opzione della lingua dei menu se è disponibile una sola lingua. Questa impostazione non riguarda la lingua del messaggio in uscita della segreteria telefonica.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  /  per selezionare **PERSONALIZZA**.
- 3 Premere  e  /  per selezionare **LINGUA**.
- 4 Premere  e  /  per selezionare la lingua desiderata.
- 5 Premere  per memorizzare le impostazioni.

Nota

Le lingue disponibili per la selezione variano a seconda del paese.

5.6.7 Attivare/disattivare la tastiera e la retroilluminazione

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  /  per selezionare **PERSONALIZZA**.
- 3 Premere  e  /  per selezionare **RETROILLUMIN.**
- 4 Premere  e  /  per selezionare **ATTIVA** o **DISATTIVA**.
- 5 Premere  per memorizzare le impostazioni.

5.7 Impostazioni avanzate

5.7.1 Selezionare il tempo di flash

Il tempo di flash è l'intervallo di tempo dopo il quale viene sconsigliata la linea dopo avere premuto . Il valore di default del telefono preimpostato per il tempo di flash dovrebbe essere il più adatto per la rete del vostro paese. Non è necessario cambiarlo.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  /  per selezionare **IMP.AVANZATE**.
- 3 Premere  per selezionare **AVVISO RICH.**
- 4 Premere  per selezionare il tempo di flash del vostro paese.

Nota

Il numero delle opzioni di tempo di flash disponibili varia a seconda del paese.

- 5 Premere  per confermare.

5.7.2 Impostare la modalità di chiamata

Il valore di default per la modalità di chiamata preimpostata nel CD445 dovrebbe essere il più adatto per la rete del vostro paese e perciò non è necessario cambiarlo.

Ci sono due modalità di selezione: toni o impulsi.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  /  per selezionare **IMP.AVANZATE**.
- 3 Premere  e  /  per selezionare **MOD.CHIAMATA**.
- 4 Premere  e  /  per selezionare **TONI** o **IMPULSI**.
- 5 Premere  per memorizzare le impostazioni.

5.7.3 Filtro chiamate

Il filtro chiamate consente di impedire a determinati ricevitori di comporre un numero telefonico che inizia con determinate cifre. È possibile definire fino a quattro numeri di filtro chiamate, dove ciascun numero comprende fino a quattro cifre.

Nota

Prima di attivare o disattivare il filtro chiamate e di aggiungere o modificare i relativi numeri viene richiesta l'immissione di il master PIN a quattro cifre.

5.7.3.1 Attivare/disattivare il filtro chiamate

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **IMP.AVANZATE**.
- 3 Premere  e  per selezionare **FILTRO CHIAM.**
- 4 Premere  per inserire il master PIN di quattro cifre quando richiesto (il master PIN di default è 0000).
- 5 Premere  per selezionare **BARR MODE**.
- 6 Premere  per selezionare **ATTIVA o DISATTIVA**.
- 7 Premere  per memorizzare le impostazioni.

Nota

Se il filtro chiamate è attivato, appare **CALL BAR.ATT** sul display di stand-by.

5.7.3.2 Modificare il numero di filtro chiamate

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **IMP.AVANZATE**.
- 3 Premere  e  per selezionare **FILTRO CHIAM.**
- 4 Premere  per inserire il master PIN di quattro cifre quando richiesto (il master PIN di default è 0000).

- 5 Premere  e  per selezionare il **NUMERO BARR**.
- 6 Premere  per selezionare un numero (**NUMERO 1, NUMERO 2, NUMERO 3, NUMERO 4**).
- 7 Premere  per inserire il numero.
- 8 Premere  per memorizzare le impostazioni.

Nota

Se viene chiamato un numero barrato, non avrà luogo la connessione. Quando ciò avviene, il telefono emette un tono di errore e torna alla modalità di stand-by.

5.7.4 Baby call

Una volta attivata la funzione di baby call consente di comporre il numero selezionato premendo qualsiasi tasto del ricevitore. Questa funzione è molto utile per accedere direttamente ai servizi di emergenza.

Nota

Potete inserire fino a 24 cifre per un numero di baby call.

5.7.4.1 Attivare la modalità di baby call

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **IMP.AVANZATE**.
- 3 Premere  e  per selezionare **BABY CALL**.
- 4 Premere  per selezionare **MOD. BABY**.
- 5 Premere  e  per selezionare **ATTIVA**.
- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.
 - Il messaggio **BABYCAL.ATT.** verrà visualizzato sul display in stand-by.

5.7.4.2 Disattivare la modalità di baby call

- 1 Premere e tenere premuto  (se la modalità baby call era stata attivata in precedenza).
- 2 Premere  per selezionare **DISATTIVA**.

- 3 Premere  per memorizzare le impostazioni.
- Il messaggio **BABYCAL.ATT.** scompare dal display in stand-by.

5.7.4.3 Modificare il numero baby call

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere   per selezionare **IMP.AVANZATE.**
- 3 Premere  e   per selezionare **BABY CALL.**
- 4 Premere  e   per selezionare **NUM.BABYCALL.**
- 5 Premere  per inserire il numero.
- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.

5.7.5 Selezionare una base in manuale

Un ricevitore CD445 può registrare fino a quattro basi CD445 diverse.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere   per selezionare **IMP.AVANZATE.**
- 3 Premere  e   per selezionare **SELEZ.BASE.**
- 4 Premere  e   per selezionare la base desiderata.
- 5 Premere  per confermare.

5.7.6 Registrare un ricevitore addizionale

I ricevitori addizionali devono essere registrati sulla base prima di poterli usare. Su una base possono essere registrati fino a cinque ricevitori.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere   per selezionare **IMP.AVANZATE.**
- 3 Premere  e   per selezionare **REGISTRAZ..**
- 4 Premere  e   per selezionare la base desiderata.

Nota

La base registrata appare contrassegnata da un asterisco sulla destra del display.

- 5 Premere  ed inserire il master PIN di quattro cifre quando richiesto (il master PIN di default è 0000).
 - 6 Premere  e premere  sulla base contemporaneamente per oltre tre secondi.
- Il ricevitore emette un segnale acustico per indicare che la registrazione è riuscita ed il display ritorna in modalità di stand-by.

Nota

Se viene trovata la base ed il PIN è corretto, i numeri dei ricevitori non usati vengono assegnati automaticamente.

Se il PIN non è corretto, appare **PIN ERRATO!** insieme ad un tono di errore ed il ricevitore torna in modalità di stand-by.

Se entro un certo intervallo di tempo non viene trovata nessuna base, appare **BASE INTROV!** insieme ad un tono di errore ed il ricevitore torna in modalità di stand-by.

5.7.7 Scollegare un ricevitore

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
 - 2 Premere   per selezionare **IMP.AVANZATE.**
 - 3 Premere  e   per selezionare **SCOLLEGARE.**
 - 4 Premere  per inserire il master PIN di quattro cifre quando richiesto (il master PIN di default è 0000).
 - 5 Premere  e   per selezionare il ricevitore desiderato.
 - 6 Premere  per confermare.
- Il ricevitore emette un segnale acustico per indicare che lo scollegamento è riuscito, il display mostra **SCOLLEGATO** e ritorna in modalità di stand-by.

Nota

Se non viene premuto nessun tasto entro 15 secondi l'operazione di scollegamento sarà interrotta e il ricevitore tornerà in modalità di stand-by.

5.7.8 Cambiare il master PIN

Il master PIN viene usato per impostare il numero di filtro chiamate, per resettare il ricevitore e per registrare/scollegare i ricevitori. Il PIN di default è 0000. La lunghezza del PIN è di quattro cifre. Questo PIN viene anche usato per proteggere le impostazioni del ricevitore. Il ricevitore richiederà ogni volta il PIN necessario.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere   per selezionare **IMP.AVANZATE**.
- 3 Premere  e   per selezionare **CAMBIA PIN**.
- 4 Premere  per inserire il master PIN di quattro cifre quando richiesto.
- 5 Premere  per inserire il nuovo PIN di 4 cifre.
- 6 Premere  per inserire un'altra volta il nuovo PIN di 4 cifre per la riconferma.
- 7 Premere  per memorizzare le impostazioni.

Nota

Il codice PIN per default del prodotto è "0000". Se modificate questo codice PIN, tenete il nuovo codice in un luogo sicuro a cui potete accedere con facilità. Non perdetevi il codice PIN.

5.7.9 Reimpostare le impostazioni predefinite

Potete riportare il telefono alle impostazioni predefinite (vedi Capitolo 7). Dopo un reset tutte le impostazioni personali e le voci del registro chiamate saranno cancellate, ma la rubrica rimarrà immutata.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere   per selezionare **IMP.AVANZATE**.
- 3 Premere  e   per selezionare **REIMPOSTA**.
- 4 Premere  per inserire il master PIN di 4 cifre quando richiesto (il master PIN di default è 0000).

- 5 Premere  per confermare.

- 6 Premere  per riconfermare.

- Viene emesso un segnale acustico e il display ritorna al display di benvenuto. Il telefono viene riportato alle impostazioni predefinite.
- Alcuni paesi possono non avere un display di benvenuto e il telefono ritornerà al display di stand-by dopo il reset.

5.7.10 Impostare il numero del prefisso

Questa funzione permette di impostare il telefono per usare il prefisso dell'operatore più conveniente. Una volta impostato il numero del prefisso quest'ultimo viene inserito automaticamente all'inizio di ogni numero composto.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.

- 2 Premere   per selezionare **IMP.AVANZATE**.

- 3 Premere  e   per selezionare **PREF.AUTOM.**

- 4 Premere  per inserire le cifre cercate.

- Appaiono le ultime cifre cercate e memorizzate.

Nota

La lunghezza massima delle cifre cercate è di 5 cifre.

- 5 Premere  per inserire il numero del prefisso automatico.

- Viene visualizzato il numero dell'ultimo prefisso automatico memorizzato.

Nota

La lunghezza massima del numero del prefisso automatico è di 10 cifre.

- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.

5.7.11 Impostare il paese

La disponibilità di questo menu dipende dal paese.

È possibile selezionare un paese diverso da quello scelto durante la modalità di benvenuto.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.

- 2 Premere   per selezionare **IMP.AVANZATE**.

- 3 Premere  e / per selezionare **PAESE**.
- 4 Premere  e / per selezionare il vostro paese.
- 5 Premere  per confermare la selezione.

Nota

Una volta selezionato il paese, vengono applicate automaticamente al telefono tutte le impostazioni di default per il paese selezionato.

5.7.12 Attivare/disattivare la modalità conferenza

Quando la modalità conferenza è attivata, è possibile iniziare automaticamente una conferenza telefonica con tre partecipanti con un secondo ricevitore registrato sulla base se il secondo ricevitore prende la linea quando una chiamata esterna è già in corso.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **IMP.AVANZATE**.
- 3 Premere  e / per selezionare **MOD.CONFER..**
- 4 Premere  per selezionare **ATTIVA** o **DISATTIVA**.
- 5 Premere  per memorizzare le impostazioni.

5.8 Servizi di rete

Questo menu rappresenta un mezzo comodo per accedere, attivare o disattivare alcuni servizi di rete che dipendono dal paese/dall'abbonamento. Mettersi in contatto con il gestore di rete per ulteriori informazioni su tali servizi. I numeri e i valori di default preimpostati nel telefono dovrebbero essere i più adatti per la rete del paese e perciò non dovrebbe essere necessario cambiarli.

5.8.1 Inoltro di chiamata

Sono disponibili tre opzioni di inoltro di chiamata: Inoltro di Chiamata Incondizionata, Se Occupato o Senza risposta.

5.8.1.1 Attivare l'inoltro di chiamata

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **SERV.DI RETE**.
- 3 Premere  e / per selezionare il tipo dell'opzione di inoltro di chiamata (**INOLTR.CHIAM / IN.CH.OCCUP. / IN.CH.NO RIS**).
- 4 Premere  e / per selezionare **ATTIVA**.
- 5 Il numero corrispondente al servizio selezionato viene composto.
- 6 Quando il numero è stato composto, premere il tasto  per tornare in modalità di stand-by.

Nota

Quando questa funzione è attivata le chiamate in arrivo saranno inoltrate al numero scelto, a seconda dell'opzione di inoltro di chiamata scelta.

5.8.1.2 Disattivare l'inoltro di chiamata

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **SERV.DI RETE**.
- 3 Premere  e / per selezionare il tipo dell'opzione di inoltro di chiamata (**INOLTR.CHIAM / IN.CH.OCCUP. / IN.CH.NO RIS**).
- 4 Premere  e / per selezionare **DISATTIVA**.
- 5 Il numero corrispondente al servizio selezionato viene composto.
- 6 Quando il numero è stato composto, premere  per tornare in modalità di stand-by.

5.8.1.3 Impostare il numero di inoltro chiamata

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  /  per selezionare **SERV.DI RETE**.
- 3 Premere  e  /  per selezionare il tipo dell'opzione di inoltro di chiamata (**INOLTR.CHIAM / IN.CH.OCCUP. / IN.CH.NO RIS**).
- 4 Premere  e  /  per selezionare **IMPOSTAZIONI**.
- 5 Premere  per inserire il numero.
- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.

5.8.2 Posta vocale

A seconda del paese la funzione di posta vocale potrebbe non essere disponibile. Questa funzione permette al chiamante di lasciare un messaggio vocale quando vi è impossibile rispondere a una chiamata. **La disponibilità di questa funzione dipende dal paese e dall'abbonamento del gestore di rete.** Questi messaggi vocali vengono memorizzati dalla rete e non nel ricevitore. Mettersi in contatto con il gestore di rete per ulteriori informazioni su tale servizio.

Nota

In modalità di stand-by: se l'icona di posta vocale in attesa è attiva, premere a lungo  per disattivarla.

5.8.2.1 Attivare la posta vocale

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  /  per selezionare **SERV.DI RETE**.
- 3 Premere  e  /  per selezionare **POSTA VOCALE**.
- 4 Premere  e  /  per selezionare **ATTIVA**.
- 5 Il numero corrispondente al servizio di posta vocale viene composto.

- 6 Quando il numero è stato composto, premere  per tornare in modalità di stand-by.

5.8.2.2 Impostare il numero della posta vocale

A seconda del paese può darsi che il servizio di posta vocale non sia disponibile.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  /  per selezionare **SERV.DI RETE**.
- 3 Premere  e  /  per selezionare **POSTA VOCALE**.
- 4 Premere  e  /  per selezionare **IMPOSTAZIONI**.
- 5 Premere  per inserire il numero.
- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.

Suggerimento

Quando un numero di posta vocale è impostato, premere e tenere premuto  per comporre direttamente il numero della posta vocale.

5.8.3 Servizi di informazioni del gestore di rete

Questo servizio permette al chiamante di ascoltare delle informazioni fornite dal gestore di rete. **La disponibilità di questa funzione dipende dal paese e dall'abbonamento del gestore di rete.** Queste informazioni vengono memorizzate dalla rete e non nel ricevitore. Mettersi in contatto con il gestore di rete per ulteriori informazioni su tale servizio.

5.8.3.1 Attivare le informazioni

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  /  per selezionare **SERV.DI RETE**.
- 3 Premere  e  /  per selezionare **INFORMAZIONI**.
- 4 Premere  e  /  per selezionare **ATTIVA**.

- 5 Quando il numero è stato composto, premere  per tornare in modalità di stand-by.

- 4 Premere  e  /  per selezionare **IMPOSTAZIONI**.
- 5 Premere  per inserire il numero.
- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.

5.8.3.2 Attivare le informazioni

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  /  per selezionare **SERV.DI RETE**.
- 3 Premere  e  /  per selezionare **INFORMAZIONI**.
- 4 Premere  e  /  per selezionare **IMPOSTAZIONI**.
- 5 Premere  per inserire il numero.
- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.

* Suggerimento

Quando il numero delle informazioni è impostato, premere e tenere premuto  per comporre direttamente il numero delle informazioni.

5.8.4 Richiamare

5.8.4.1 Attivare la richiamata

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  /  per selezionare **SERV.DI RETE**.
- 3 Premere  e  /  per selezionare **RICHIAMA**.
- 4 Premere  e  /  per selezionare **ATTIVA**.
- 5 Quando il numero è stato composto, premere  per tornare in modalità di stand-by.

5.8.4.2 Impostare il numero di richiamata

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  /  per selezionare **SERV.DI RETE**.
- 3 Premere  e  /  per selezionare **RICHIAMA**.

5.8.5 Cancellare la richiamata

5.8.5.1 Attivare la cancellazione di richiamata

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  /  per selezionare **SERV.DI RETE**.
- 3 Premere  e  /  per selezionare **CANC.RICH..**
- 4 Premere  e  /  per selezionare **ATTIVA**.
- 5 Quando il numero è stato composto, premere  per tornare in modalità di stand-by.

5.8.5.2 Impostare il numero di cancellazione di richiamata

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  /  per selezionare **SERV.DI RETE**.
- 3 Premere  e  /  per selezionare **CANC.RICH..**
- 4 Premere  e  /  per selezionare **IMPOSTAZIONI**.
- 5 Premere  per inserire il numero.
- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.

5.8.6 Nascondere l'ID

5.8.6.1 Attivare la funzione di nascondi ID

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  /  per selezionare **SERV.DI RETE**.
- 3 Premere  e  /  per selezionare **NASCONDI ID**.

- 4 Premere  e / per selezionare **ATTIVA**.
- 5 Quando il numero è stato composto, premere  per tornare in modalità di stand-by.

5.8.6.2 Impostare il numero di nascondi ID

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **SERV.DI RETE**.
- 3 Premere  e / per selezionare **NASCONDI ID**.
- 4 Premere  e / per selezionare **IMPOSTAZIONI**.
- 5 Premere  per inserire il numero.
- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.

5.8.7 Come disattivare l'icona di posta vocale in attesa

Questa funzione dipende dal paese e può darsi che in alcuni paesi non appaia. Se siete abbonati al servizio di segreteria presso il vostro provider locale, l'icona  si attiva quando è presente un nuovo messaggio nella vostra casella. Dopo aver avuto accesso a tutti i nuovi messaggi, l'icona  si spegnerà automaticamente. Se l'indicazione di messaggi in attesa non può venire disattivata dalla rete potete farlo dal telefono tramite la seguente procedura:

In modalità di stand-by, se l'icona di posta vocale in attesa è attiva, premere a lungo  per disattivarla.

Dopo aver deciso di cancellare l'indicazione di messaggi in attesa anche tutti gli altri ricevitori registrati sulla stessa base disattiveranno tale indicazione.

5.9 Inserire testi e numeri

5.9.1 Inserire testo e cifre

È possibile inserire i nomi delle voci della rubrica lettera per lettera premendo il tasto corrispondente il numero di volte necessarie a raggiungere la lettera corrispondente.

Tasto	Assegnazione
1	spazio 1 @ _ # = < > () & £ \$ ¥ € [] { } ☑
2	a b c 2 à ä Ç å Æ
3	d e f 3 é è Æ Δ Φ
4	g h i 4 i Γ
5	j k l 5 Λ
6	m n o 6 Ñ ò ö
7	p q r s 7 ß Π Θ Σ
8	t u v 8 Ù Û
9	w x y z 9 Ø Ω Ξ Ψ
0	. 0 , / ; " ' ! ; ? * + - % \ ^ ~

Ad esempio per inserire il nome "PETER" in modalità di modifica:

- Premere  una volta: P
 Premere  due volte: E
 Premere  una volta: T
 Premere  due volte: E
 Premere  tre volte: R

5.9.2 Passare dal minuscolo al maiuscolo

Per predefinitone tutte le lettere inserite saranno maiuscole. Premendo  si può passare da lettere maiuscolo a minuscolo e viceversa.

6 Segreteria telefonica

Il CD445 comprende una segreteria telefonica che registra chiamate senza risposta quando è attivata. Il contatore di messaggi LED (display a sette segmenti e due cifre) sulla base indicherà il numero dei messaggi quando la segreteria è attivata.

La segreteria telefonica può memorizzare fino a 99 messaggi entro un tempo massimo di registrazione pari a 15 minuti circa.



6.1 I tasti di comando della segreteria telefonica sulla base

Tasti sulla base	Descrizione
	Premere per ascoltare il messaggio o terminare l'ascolto.
	Premere per attivare/disattivare la segreteria telefonica.
	Premere per cancellare il messaggio attuale. Premere e tenere premuto per due secondi per cancellare tutti i vecchi messaggi in modalità di stand-by.
	Premere per ritornare al messaggio precedente, ma entro un secondo dall'inizio della riproduzione del messaggio attuale. Premere per riprodurre il messaggio attuale, ma dopo un secondo dall'inizio della riproduzione del messaggio attuale.
	Premere per saltare il messaggio attuale e ascoltare quello successivo.
	Alzare (+) o abbassare (-) il volume dell'altoparlante durante la riproduzione di un messaggio.
	Premere per cercare il ricevitore. Premere e tenere premuto per tre secondi per iniziare la procedura di registrazione.

6.2 Attivare la segreteria telefonica

È possibile attivare la segreteria telefonica o tramite la base o il ricevitore.

Tramite la base:

- 1 Premere per attivare la segreteria telefonica.
- Sul display del ricevitore appare e il numero dei messaggi appare sul LED della base.

Tramite il ricevitore:

- 1 Premere e per selezionare **SEGR. TELEF.**

- 2 Premere  e  per selezionare **RISP.ATT/DIS.**
 - 3 Premere  e  per selezionare **ATTIVA.**
 - 4 Premere  per confermare.
- Sul display del ricevitore appare  e il numero dei messaggi appare sul LED della base.

6.3 Disattivare la segreteria telefonica

È possibile disattivare la segreteria telefonica o tramite la base o tramite il ricevitore.

Tramite la base:

- 1 Premere  per disattivare la segreteria telefonica.
-  scompare dal display del ricevitore e -- appare sul LED della base.

Tramite il ricevitore:

- 1 Premere  e  per selezionare **SEGR. TELEF.**
 - 2 Premere  e  per selezionare **RISP.ATT/DIS.**
 - 3 Premere  e  per selezionare **DISATTIVA.**
 - 4 Premere  per confermare.
-  scompare sul display del ricevitore e -- appare sul LED della base.

6.4 Ascoltare nuovi e vecchi messaggi

Quando sulla segreteria telefonica sono registrati nuovi messaggi,  lampeggia sul display del ricevitore e la spia sulla base lampeggia fino a quando tutti i nuovi messaggi vengono riprodotti. I vecchi messaggi saranno riprodotti dopo che tutti i nuovi messaggi sono stati completamente ascoltati.  rimane continuamente acceso e la spia del contatore di messaggi rimane illuminata indicando il numero dei vecchi messaggi memorizzati sulla segreteria telefonica.

Ascoltare nuovi messaggi tramite la base:

- 1 Premere  per iniziare a riprodurre il nuovo messaggio.
- I nuovi messaggi vengono riprodotti nell'ordine della registrazione dall'altoparlante sulla base.
- 2 Premere  per regolare il volume dell'altoparlante durante la riproduzione dei messaggi.

Nota

Sono disponibili 5 livelli di volume dell'altoparlante.

Ascoltare nuovi messaggi tramite il ricevitore:

- 1 Premere  e  per selezionare **SEGR. TELEF.**
 - 2 Premere  per selezionare **ESEGUI.**
 - 3 Premere  per iniziare a riprodurre i nuovi messaggi (se ci sono nuovi messaggi).
- I nuovi messaggi vengono riprodotti nell'ordine della registrazione dall'altoparlante sul ricevitore.

Nota

Se non ci sono messaggi sulla segreteria telefonica **NESSUN MESS.** apparirà sul display del ricevitore e si ritorna alla schermata precedente.

Funzioni disponibili durante la riproduzione dei messaggi:

Regolare il volume	Premere il pulsante  .
Arrestare la riproduzione e dei messaggi	Premere  per arrestare la riproduzione e ritornare al menu ESEGUI , o premere  per arrestare la riproduzione e ritornare in stand-by.
Ripetere	Premere  , premere  per selezionare RIPETI e premere  .
Messaggio successivo	Premere  , premere  per selezionare INOLTRA e premere  .

Messaggio precedente	Premere  , premere  /  per selezionare PRECEDENTE e premere  .
Cancellare il messaggio attuale	Premere  , premere  /  per selezionare ELIMINA e premere  .
Passare la registrazione dall'auricolare all'altoparlante	Premere  .

* Suggerimento

È possibile anche riprodurre i messaggi premendo  in modalità di stand-by, premere  /  per **SEGR. TELEF.**, premere , premere  di nuovo per riprodurre i messaggi.

6.5 Eliminare tutti i messaggi

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  /  per selezionare **SEGR. TELEF.**
- 3 Premere  e  /  per selezionare **ELIM. TUTTI.**
- 4 Premere  per confermare.
- 5 Premere  per riconfermare l'eliminazione di tutti i vostri messaggi.

ⓘ Nota

I messaggi non ascoltati non possono essere cancellati.

6.6 Impostazioni della segreteria telefonica

Usare il menu della segreteria telefonica tramite il ricevitore per cambiare le impostazioni della segreteria telefonica.

6.6.1 Impostare la modalità segreteria telefonica

Per predefinito la segreteria telefonica è impostata nella modalità **RISP.& REG.** (può essere lasciato un messaggio dal chiamante), che può essere cambiata in **SOLO RISP.** (non può essere lasciato nessun messaggio dal chiamante).

Al chiamante sarà chiesto di richiamare più tardi).

R appare quando è selezionata la modalità sola risposta.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  /  per selezionare **SEGR. TELEF.**
- 3 Premere  e  /  per selezionare **IMPOSTAZIONI.**
- 4 Premere  per selezionare **MOD.RISPONDI.**
- 5 Premere  per selezionare **RISP.& REG.** o **SOLO RISP.**
- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.

ⓘ Nota

Poi è possibile impostare il messaggio personalizzato di risposta o il messaggio di risposta predefinito nella sezione 6.6.1.1.

6.6.1.1 Impostare il messaggio di risposta

La segreteria telefonica riproduce il messaggio di risposta quando risponde alla chiamata. Esiste un messaggio di risposta predefinito. È possibile anche registrare un messaggio di risposta personale. Se si registra un proprio messaggio di risposta, esso sarà utilizzato quando la segreteria telefonica risponde alla chiamata. Eliminando il messaggio di risposta personale, quello predefinito sarà ripristinato automaticamente.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  /  per selezionare **SEGR. TELEF.**
- 3 Premere  e  /  per selezionare **IMPOSTAZIONI.**
- 4 Premere  per selezionare **MOD.RISPONDI.**
- 5 Premere  per selezionare **RISP.& REG.** o **SOLO RISP.**
- 6 Premere  e  /  per impostare il messaggio di risposta come **PREDEFINITO** o **PERSONALIZZA.**

7 Premere  per confermare.

Nota

Se si seleziona **PERSONALIZZA** è possibile scegliere di riprodurre, registrare o eliminare i messaggi. Si veda la sezione 6.6.1.1.1 per particolari.

Se si seleziona **PREDEFINITO** si può scegliere di riprodurre i messaggi o di modificare la lingua. Si veda la sezione 6.6.1.1.2 per particolari.

6.6.1.1.1 Personalizzare i messaggi di risposta

Se è impostato il messaggio di risposta **PERSONALIZZA**, premere / per accedere alle seguenti opzioni:

Opzioni disponibili per i messaggi personalizzati di risposta	Descrizione
ESEGUI MSG *	Premere  per riprodurre il messaggio di risposta esistente (se c'è).
REGISTRA MSG**	Premere  per iniziare la registrazione del messaggio di risposta, premere  per arrestare e memorizzare la registrazione e riprodurre il messaggio di risposta registrato.  Nota La lunghezza massima di un messaggio di risposta è di 60 secondi.
ELIMINA MSG	Premere  per cancellare il messaggio di risposta.

Nota

* Se non esiste nessun messaggio di risposta personalizzato, sul display apparirà **NESSUN MESS.** e si ritorna al menu precedente.

** Dopo aver registrato un nuovo messaggio di risposta personalizzato, quello precedente verrà sovrascritto automaticamente.

6.6.1.1.2 Usare il messaggio di risposta predefinito

Se è impostato il messaggio di risposta **PREDEFINITO**, premere / per accedere alle seguenti opzioni:

Opzioni disponibili per i messaggi predefiniti di risposta	Descrizione
LINGUA*	Premere  e  /  per selezionare la lingua di risposta desiderata.
ESEGUI MSG	Premere  per riascoltare il messaggio predefinito di risposta.

Nota

* A seconda del paese il telefono può disporre solo di una lingua per i messaggi di risposta.

6.6.2 Impostare il ritardo squilli

È possibile impostare il numero degli squilli dopo i quali la segreteria telefonica risponde e inizia a riprodurre il messaggio. È possibile impostare la segreteria telefonica in modo che risponda dopo tre o fino a otto squilli o in modalità risparmio.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **SEGR. TELEF.**
- 3 Premere  e / per selezionare **IMPOSTAZIONI.**
- 4 Premere  e / per selezionare **RIT.SQUILLO.**
- 5 Premere  e / per selezionare il numero degli squilli da 3 a 8 squilli oppure **RISPARMIO.**
- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.

Nota

La modalità risparmio permette di risparmiare il costo di una chiamata interurbana quando i messaggi vengono controllati in modo remoto. Se ci sono nuovi messaggi sulla segreteria telefonica il messaggio di risposta inizierà la riproduzione dopo tre squilli. Se non vi sono nuovi messaggi, il messaggio di risposta viene riprodotto dopo cinque squilli. Se quindi si desidera controllare se ci sono messaggi senza ulteriori costi, si può porre fine alla chiamata dopo il quarto squillo.

6.6.3 Impostare il tono messaggi

Quando c'è un nuovo messaggio viene emesso periodicamente un segnale di avviso. È possibile disattivare o attivare questo segnale di avviso del messaggio. La modalità predefinita è

DISATTIVA.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **SEGR. TELEF.**
- 3 Premere  per selezionare **IMPOSTAZIONI.**
- 4 Premere  per selezionare **TONO MESSAG.**
- 5 Premere  per selezionare **ATTIVA o DISATTIVA.**
- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.

6.6.4 Accesso a controllo remoto

Questa funzione permette di controllare i messaggi o di comandare la segreteria telefonica chiamando la segreteria telefonica da fuori casa tramite un telefono con la selezione a toni.

6.6.4.1 Modificare il PIN di accesso remoto

Il telefono permette di controllare i messaggi o di comandare la segreteria telefonica inserendo il PIN di accesso remoto a 4 cifre tramite un telefono con selezione a toni.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.

- 2 Premere  per selezionare **SEGR. TELEF.**
- 3 Premere  e  per selezionare **IMPOSTAZIONI.**
- 4 Premere  e  per selezionare **CAMBIA PIN.**
- 5 Premere  per inserire il PIN di accesso remoto predefinito/attuale di 4 cifre quando richiesto (il PIN di accesso remoto predefinito è 0000).
- 6 Premere  per inserire il nuovo PIN di accesso remoto.
- 7 Premere  per inserire nuovo il nuovo PIN di accesso remoto.
- 8 Premere  per memorizzare le impostazioni.

6.6.4.2 Attivare/disattivare l'accesso remoto

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **SEGR. TELEF.**
- 3 Premere  e  per selezionare **IMPOSTAZIONI.**
- 4 Premere  e  per selezionare **ACC.REMOTO.**
- 5 Premere  e  per selezionare **ATTIVA o DISATTIVA.**
- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.

6.6.4.3 Accedere alla segreteria telefonica in modo remoto

- 1 Effettuare una chiamata da un telefono esterno al CD445.
- 2 Quando la segreteria telefonica risponde alla chiamata e inizia a riprodurre il messaggio di risposta premere  per inserire #.
- 3 Inserire il PIN di accesso remoto a 4 cifre.

Nota

Se il PIN è corretto i messaggi registrati vengono riprodotti automaticamente.

Se tuttavia il PIN non è corretto e viene emesso un tono di errore, si può riprovare ad inserire il PIN di accesso remoto.

Se il PIN inserito non è di nuovo corretto, la segreteria telefonica lascia subito la linea.

Se ci sono messaggi, tutti i nuovi messaggi saranno riprodotti immediatamente e poi i vecchi messaggi saranno riprodotti dopo un segnale acustico prolungato.

4 Premere i tasti seguenti per eseguire la funzione desiderata:

Tasti	Descrizione
1	Passare al messaggio precedente.
2	Ascoltare il messaggio.
3	Passare al messaggio successivo.
6	Eliminare il messaggio attuale.
7	Attivare la segreteria telefonica.
8	Arrestare la riproduzione dei messaggi.
9	Disattivare la segreteria telefonica.
#	Inserire il codice di accesso remoto se la segreteria telefonica è attivata e il messaggio di risposta è riprodotto.

Nota

Se la segreteria telefonica è disattivata, il telefono accede alla modalità di accesso remoto dopo 10 squilli. L'utente può inserire il PIN di accesso remoto a 4 cifre (default è 0000) per attivare la funzione di accesso remoto.

6.6.5 Filtro chiamate sul ricevitore

Se il filtro chiamate è **ATTIVA**, quando c'è una chiamata in arrivo, si può premere  per iniziare l'ascolto amplificato. Se decidete di rispondere alla chiamata, premete . Una volta risposto alla chiamata, la registrazione terminerà automaticamente.

1 Premere  per accedere al menu principale.

2 Premere  /  per selezionare **SEGR. TELEF.**

3 Premere  e  /  per selezionare **IMPOSTAZIONI.**

4 Premere  e  /  per selezionare **FILTRO CHIAM.**

5 Premere  per selezionare **ATTIVA** o **DISATTIVA.**

6 Premere  per memorizzare le impostazioni.

Nota

Durante il filtro chiamate l'utente non può terminare l'ascolto amplificato, possono essere usati solo  e  /  sul ricevitore.

6.6.6 Filtro chiamate sulla base

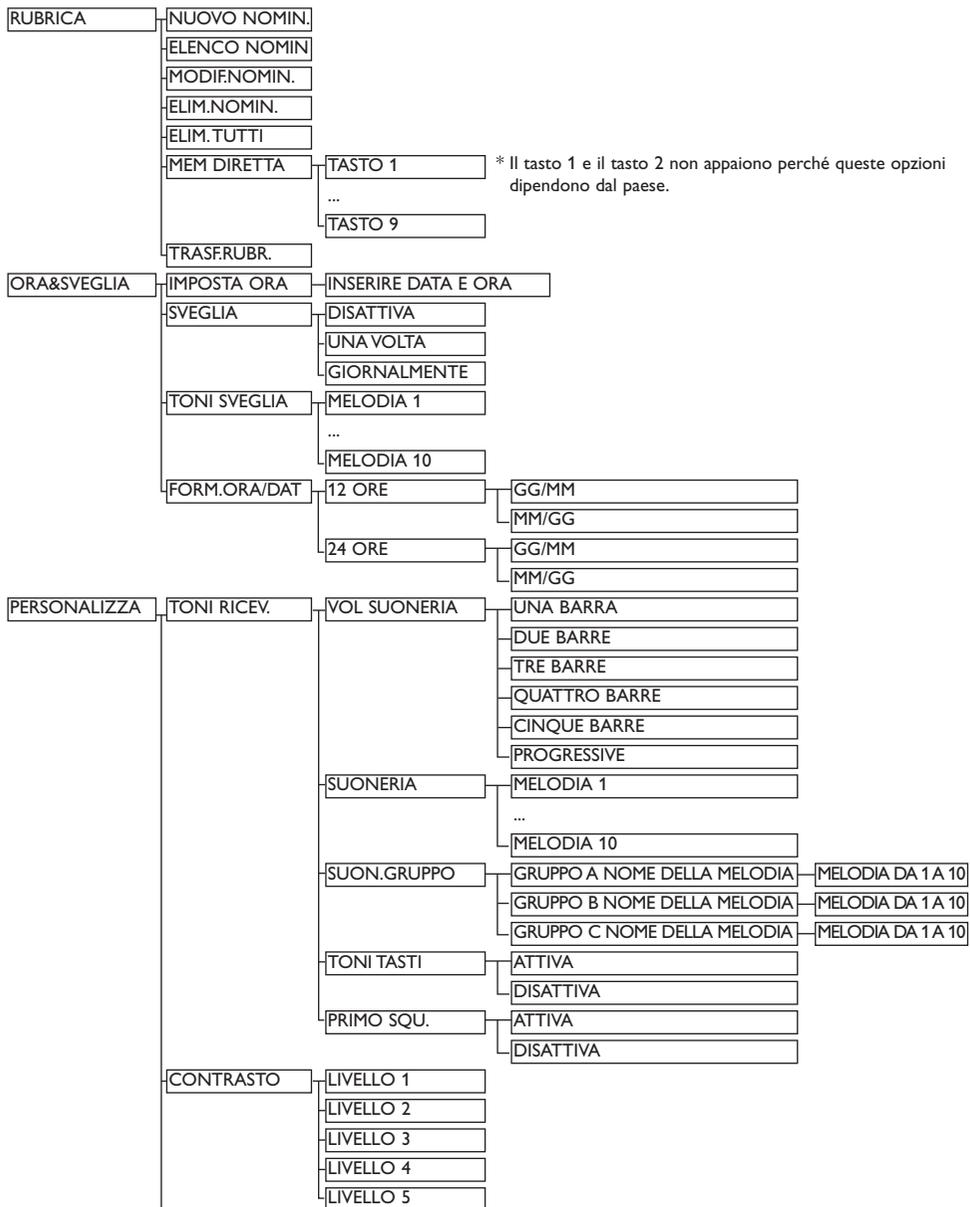
Quando la segreteria telefonica risponde alla chiamata, il filtro chiamate viene attivato se il livello del volume non è a . Si può premere   per regolare il livello del volume della base a  per disattivare il filtro chiamate sulla base.

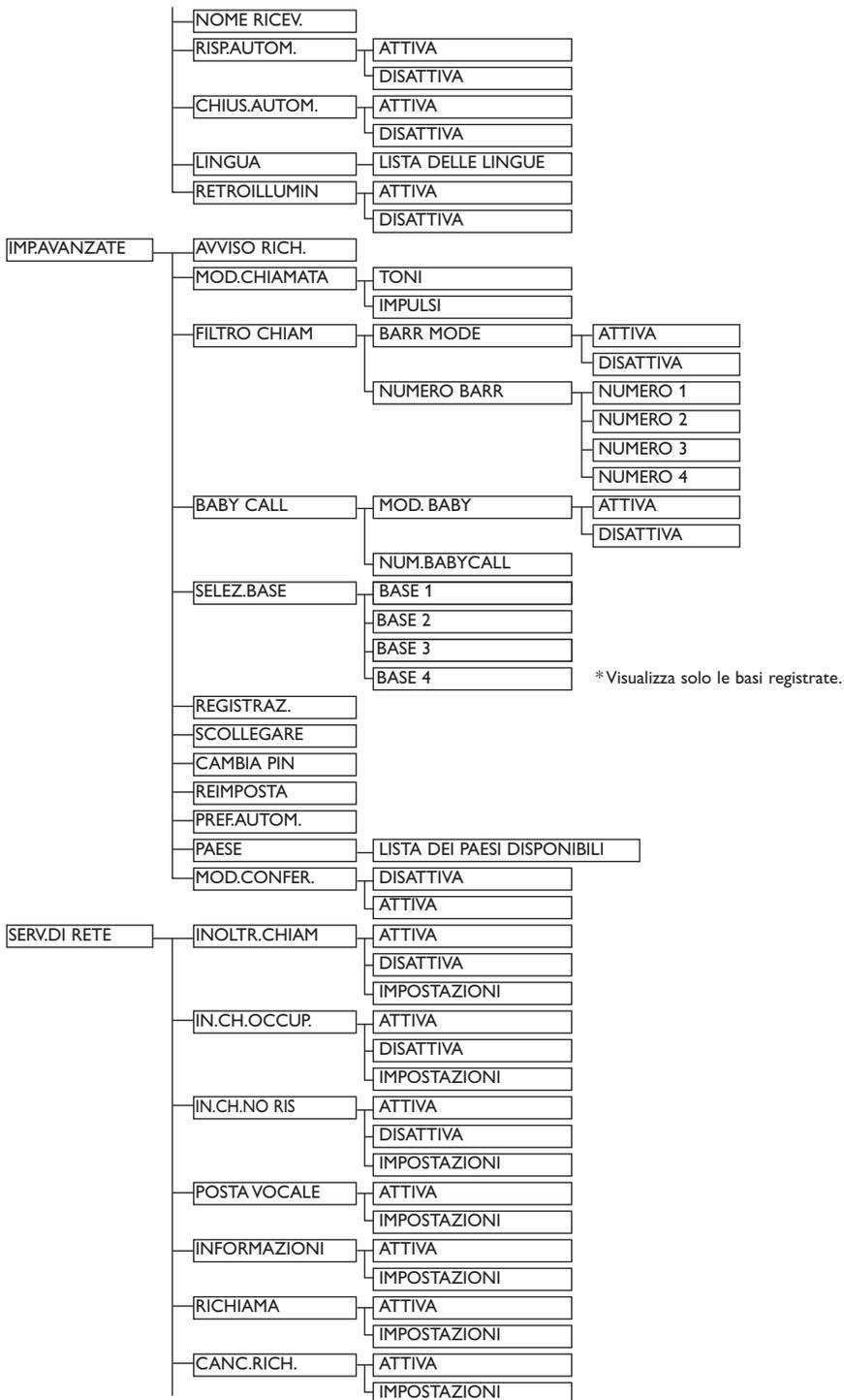
7 Impostazioni predefinite

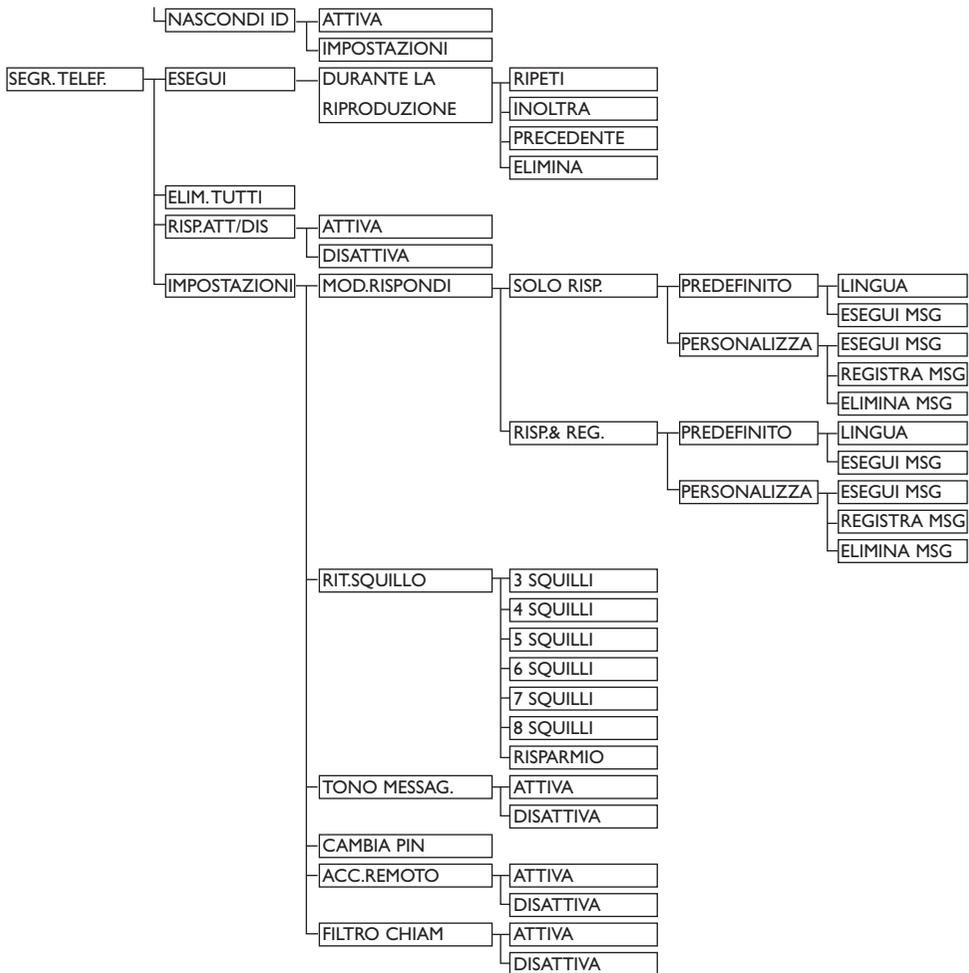
Opzioni	Valori di default
Nome ricevitore:	PHILIPS
Data:	--:--
Ora:	--:--
Volume dell'auricolare:	Livello 3
Suoneria:	MELODIA 1
Volume suoneria:	Livello 3
Sveglia:	DISATTIVA
Suoneria sveglia:	MELODIA 1
Toni tasti:	ATTIVA
Contrasto:	Livello 3
Risposta automatica:	DISATTIVA
Riaggancio automatico:	ATTIVA
Primo squillo:	A seconda del paese
Lingua:	A seconda del paese
Retroilluminazione:	ATTIVA
Avviso richiamata.:	A seconda del paese
Barr mode:	DISATTIVA
Mod. chiamata:	TONI
Mod. baby:	DISATTIVA
Master PIN:	0000
Modalità conferenza:	DISATTIVA
Segreteria telefonica:	ATTIVA
Mod. rispondi:	RISP. & REG.
Ritardo squillo:	6 SQUILLI
Tono messag.:	DISATTIVA
Accesso remoto:	ATTIVA
PIN accesso remoto:	0000
Filtro chiamate:	ATTIVA
Volume altoparlante base:	03

8 Struttura dei menu

La tabella seguente descrive la struttura dei menu del telefono.







9 Domande poste di frequente

www.philips.com/support

In questo capitolo trovate le domande poste di frequente e le relative risposte in merito al telefono.

Connessione

Il ricevitore non si attiva!

- Caricare la batteria: Mettere il ricevitore nella carica batteria. Dopo qualche momento il telefono si attiva.
- Controllare i collegamenti della carica batteria.
- Utilizzare solo le **BATTERIE RICARICABILI FORNITE**.

Il telefono non funziona.

- Assicurarsi che il filo dell'adattatore e quello del telefono siano collegati correttamente.
- Controllare che le batterie siano completamente cariche e installate correttamente.
- Questo telefono non funziona in caso di caduta di corrente.

Si perde la comunicazione durante una chiamata!

- Caricare la batteria.
- Avvicinarsi alla base.

Cattiva qualità audio

- Avvicinarsi alla base.
- Mettere la base ad almeno un metro di distanza da qualsiasi apparecchiatura elettrica.

Non si sente il tono di selezione

- Controllare i collegamenti. Resettare il telefono: staccare e reinserire la spina nella presa.
- Ricaricare le batterie per almeno 24 ore.
- Avvicinarsi alla base.

- Usare il cavo telefonico fornito.
- Collegare l'adattatore (se necessario) al cavo telefonico.

Il simbolo Υ lampeggia.

- Avvicinarsi alla base.
- Controllare il livello della batteria.
- Registrare il ricevitore alla base.

appare non appena le batterie sono state ricaricate.

- Sostituire le batterie con delle batterie nuove (usare solo batterie **RICARICABILI**).

Impostazione

L'ID del chiamante non funziona in modo adeguato.

- Contattare la società telefonica locale e assicurarsi di essere abbonati a tale servizio.
- Lasciare squillare il telefono almeno una volta prima di rispondere.

Non si può rispondere alla chiamata con avviso di chiamata.

- Contattare la società telefonica locale e selezionare la corretta durata di richiamata.

Nessuna visualizzazione sull'LCD del ricevitore.

- Ritentare scollegando e collegando l'alimentatore della base ed eseguire la procedura di registrazione di un ricevitore (si veda sezione 5.7.6).
- Assicurarsi che le due batterie ricaricabili fornite sono state immesse nel relativo scomparto in modo corretto.
- Togliere e rimettere le batterie del ricevitore.

- Assicurarsi che le batterie fornite siano cariche.

Il ricevitore visualizza SCOLLEGATO

- Seguire la procedura di registrazione del ricevitore su una base.

Suono

Il ricevitore non squilla!

- Alzare il volum.
- Assicurarsi che il filo dell'adattatore e quello del telefono siano collegati correttamente.
- Avvicinarsi alla base con il ricevitore.
- Assicurarsi che la suoneria del ricevitore sia attiva.

Il chiamante non mi sente!

- Il microfono potrebbe essere disattivato: durante una chiamata, premere .

Interferenze di rumore su radio o televisione

- Muovere l'adattatore di corrente o la base il più lontano possibile.

Comportamento del prodotto

Il servizio per l'identificazione del chiamante (CLI) non funziona.

- Controllare l'abbonamento con l'operatore di rete.

È impossibile memorizzare una voce della rubrica

- Controllare se la memoria della rubrica è piena, eliminare una voce per liberare spazio di memoria.

Non è possibile registrare il ricevitore

- Assicurarsi che  sia stato premuto per 3 secondi.
- Ciascuna base può registrare fino a quattro ricevitori.

Segreteria telefonica

La segreteria telefonica non registra le chiamate.

- Assicurarsi che la segreteria telefonica sia collegata all'adattatore di alimentazione e che questo sia inserito in una presa elettrica a parete attivata.
- Controllare se la segreteria telefonica sia disattivata o se sia selezionata la modalità solo risposta.
- Verificare se la memoria della segreteria telefonica è piena. In questo caso, cancellare alcuni o tutti i messaggi.
- Provare a togliere la corrente dalla presa di rete e quindi attivarla di nuovo dopo 1 minuto.

Impossibile eseguire il comando remoto

- Assicurarsi che l'accesso remoto sia attivo (si veda la sezione 6.6.4.2).
- Assicurarsi che sia stato inserito il corretto codice di accesso remoto.
- Usare un telefono multifrequenza.

Nota

Se le soluzioni sopra indicate non risolvono il problema, staccare il ricevitore e la base dall'alimentazione di corrente. Attendere 1 minuto e riprovare.

10 Indice

A

Accesso diretto memoria 17
Accesso remoto 35, 37
Accessori 3
Alternare chiamate 7, 13
Altoparlante 7, 8, 16, 32
Arrestare la riproduzione dei messaggi 9, 36
Attiva 16
Avviso richiamata 23, 37, 39

B

Baby call 24, 25, 37, 39
Base 5, 8, 9, 10, 25, 31
Blocco tastiera 7, 21

C

Caller Line Identification 8, 14
Cavo telefonico 5
Chiamata in attesa 14, 41
Chiusura automatica 22, 37, 39
Conferenza telefonica 7, 13, 14
Configurare il telefono 11
Conformità 3
Contatore messaggi 9, 31
Contrasto 22, 37, 38

D

Disattivare l'icona di posta vocale in attesa 30
Domande poste di frequente 41

E

Effettuare una chiamata 12
Effettuare una chiamata dal registro chiamate 12
Effettuare una chiamata dalla lista di
 riselezione 12
Effettuare una chiamata dalla rubrica 12
Eliminare il messaggio attuale 9
Eliminare l'intera lista ricomposizione 19
Eliminare l'intero registro chiamate 19
Eliminare tutte le voci della rubrica 17
Eliminare un numero dalla lista di riselezione 19
Eliminare una voce del registro chiamate 18
Eliminare una voce della rubrica 17
Esegui messaggio 34, 40

F

Filtro chiamate 24, 39
Filtro chiamate (Call screening) 36, 37

G

Guida rapida per iniziare 5

I

Icona 8
Imp. avanzate 23, 39
Impostare formato di data e ora 20
Impostare il paese 26
Impostazioni default 26, 37
Impulsi 23, 39
Inoltrare chiamate 27, 39
Inserire batterie ricaricabili 10
Inserire testi e numeri 30
Interfonia 7, 13

L

LED evento 6
Lingua 23, 34, 37, 39, 40
Livello batteria 8

M

Master PIN 26, 37
Memorizzare un numero nella rubrica 16
Memorizzare una voce della lista di
 riselezione 19
Messaggio di risposta 9, 33
Messaggio personale di risposta 34
Messaggio predefinito di risposta 34
Modalità chiamata 23, 37, 39
Modalità conferenza 27, 37
Modificare una voce della rubrica 17
Muto 6, 16

N

Nascondi ID 29, 40
Nome ricevitore 22, 37, 39

O

Orologio & sveglia 19, 38

P

Pausa 7
Personalizza 20, 38
Porre fine a una chiamata 13
Posta vocale 28, 39
Prefisso automatico 26, 39
Preselezione 6, 12
Primo squillo 22, 37, 38

R

Registrazione 9, 25, 31, 39
Registro chiamate 6, 12, 18
Reimpostare 26, 39
Retroilluminazione 23, 37, 39
Ricerca 9, 31
Richiamata 29, 39
Riciclaggio e smaltimento 3
Ringer 7, 8, 37
Riselezione 6, 12, 19
Rispondere ad una chiamata 12, 22
Risposta automatica 13, 22, 37, 39
Rubrica 6, 8, 12, 16, 18, 19, 38

S

Scollegare 25, 39
Segreteria telefonica 8, 9, 31
Selezione diretta 12
Servizi di rete 27
Struttura dei menu 38
Suoneria 21, 37, 38
Suoneria di gruppo 21, 38
Sveglia 8, 19, 37, 38

T

Testo 30
Toni (modo di selezione) 13, 23, 35, 37
Tono ricevitore 20, 38
Tono sveglia 20, 38
Tono tasti 21, 37, 38
Trasferimento della rubrica 10, 18
Trasferimento di chiamata 7

V

Vivavoce 3, 13
Volume auricolare 6, 16, 37
Volume suoneria 20, 21, 37, 38



© 2007 Koninklijke Philips Electronics N.V.

All rights reserved.

Reproduction in whole or in part is prohibited without
the written consent of the copyright owner.

Document number : 3111 285 34163



Printed in China